新連載
NEW SERIES
67P!!
坂本憲司郎
BUSTER KEELOM!
バスター・キーロム!
EVERYONE, THIS IS A STATUE OF THE WORLD'S NUMBER ONE MONSTER USER SIVA.
THIS MEMORIAL WAS BUILT TO COMMEMORATE HIS VICTORY OVER THE SAVAGE DRAGON APE.
OVERCOME EVERYTHING, THE ADVENTURER'S LEGEND STARTS!!

RIVAL'S STRONGEST
ライバル最強
新連載シリーズ第4弾!!
NEW SERIES, 4TH SERIES!!
センターカラー67P!!
CENTER COLOR
痛快冒険ファンタジー
ここに開演!!
STARTS HERE!!
THE INTERESTING FANTASY ADVENTURE
PLAY A MELODY
弾ける旋律
UNPLUGGED AT FULL VOLTAGE
フルボルテージ!!
BUSTER KEEL!!
バスターキール!
Rock 'n' Roll
Burst 1 : Keel "the Burst"
KENSHIRO SAKAMOTO
坂本憲司郎

WHAT IS THIS CRAP ABOUT "THE WORLD'S NUMBER ONE"?
TAKE THIS!!!
WHAT THE !!?

HU
U
KEEL
THAT FELT GOOD.
ネーム
NAME
KEEL

WHAT THE HELL DID YOU DO TO THE MEMORIAL STATUE!!
THAT'S A CRIME, A CRIME!!
.....
EH?
WHAT ARE YOU DOING HOOLIGAN!!
HEY! WAIT! DON'T RUN AWAY!
HUH!!
WAIT FOR ME SIVA
HE'S LIKE A MONKEY

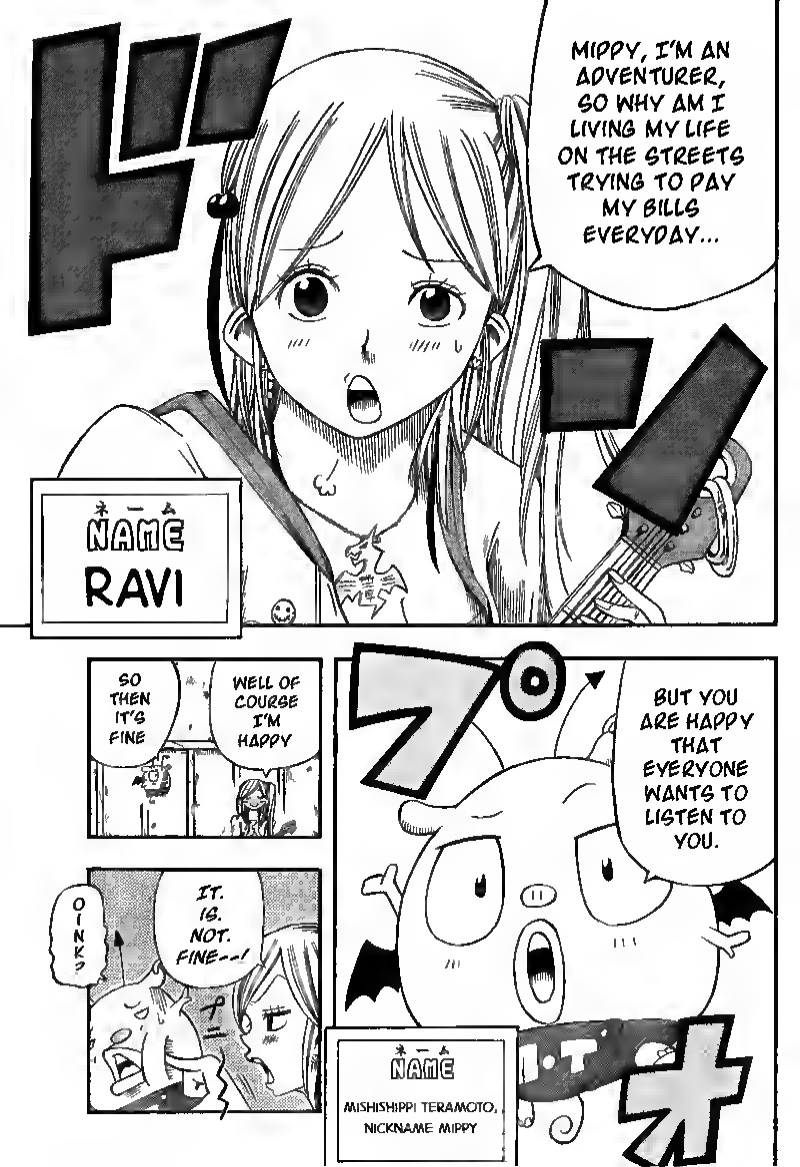
WHEN I FIND YOU BASTARD, I'LL BEAT YOU TO A PULP AS WELL!!

ANYWAY, WHY DON'T YOU HAND OVER ALL OF YOUR MONEY!!
.....
AH- YAHYA, YOU SHOULD DO AS HE SAYS

HUUH----- SIVA? WHAT THE HELL IS THAT?
YOU SHOULD GIVE MORE INFORMATION WHEN YOU ARE ASKING ABOUT SOMEONE

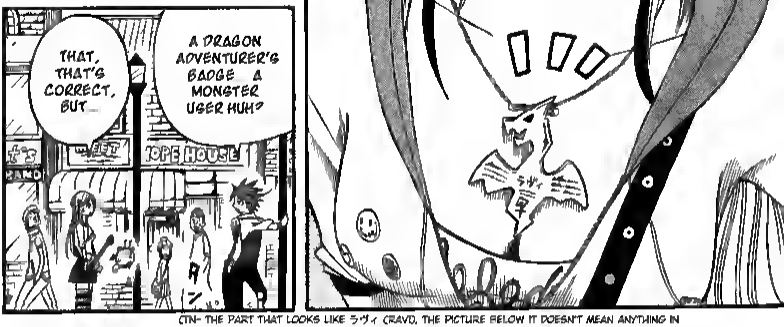
OH YEAH, OH YEAH, YOU WERE LOOKING FOR SIVA'S WHERE-ABOUTS
SO?
ポン!
HAA-AA!!?
SHE WOULD PROBABLY KNOW WHERE HE IS!
THERE IS THIS FEMALE MONSTER USER NAMED RAVI,
HMM
HI-!! !!
I DON'T KNOW WHERE HE IS
SI-SIVA, THAT SIVA, YEAH
HI!!! AT-AT THE MOMENT RAVI IS
WHERE THE HELL IS THAT RAVI PERSON !!?
……
I'M ACTUALLY A FAN OF HERS
HOW DO YOU KNOW SOME-THING LIKE THAT?
ワイワイワイ

CHICKEN ASSAULT! LET'S SERIOUSLY PARTY MAX UNTIL THE END OF THE WORLD!
CASE CLOSED! COCKA-DOODLE-DOO
EHEHE, THAANK YOU.
UA- I LOVE HER
RAVI IS THE BEST!!
OH NO
PASS YOUR MONEY THIS WAY, OINK
THANK YOU VERY MUCH
Bye Bye
TELL US WHEN YOU ARE GOING TO DO IT AGAIN
WHAT'S WRONG RAVI, OINK!?
HAAA!


MIPPY, I'M AN ADVENTURER, SO WHY AM I LIVING MY LIFE ON THE STREETS TRYING TO PAY MY BILLS EVERYDAY...
NAME
RAVI
SO THEN IT'S FINE
WELL OF COURSE I'M HAPPY
BUT YOU ARE HAPPY THAT EVERYONE WANTS TO LISTEN TO YOU.
IT. IS. NOT. FINE--!
OINK?
NAME
MISHISHIPPI TERAMOTO, NICKNAME MIPPY

BEING AN ADVENTURER MEANS GOING ON JOURNEYS WITH ALL SORTS OF STRONG FRIENDS AND SAVING PEOPLE FROM TROUBLE.
BEATING UP MONSTERS AND SCOUNDRELS WHO ARE ATTACKING PEOPLE.
GOING ON ALL SORTS OF ADVENTURES TO SAVE PEOPLE IS THE LIFE OF AN ADVENTURER
THAT'S IT!
ON THE SIDE OF JUSTICE, OINK?
THAT'S WHY I WANT TO GET OUT OF THIS 'STREET LIFE' LIFESTYLE.
MY DREAM IS TO BE THE WORLD'S NUMBER ONE MONSTER USER, AN ADVENTURER LIKE SIVA!
EH?
RAV!!!

WHERE THE HELL IS THE "STREET LIFE" RAVI!?
RAVI!!
EH!?
どーん
so noisy
what's that
what's that
so noisy
WHAT IS THAT, OINK?
?
RAVI, GET OUT HERE.
RAVI IS RIGHT HERE, OINK.
I'M RAVI, BUT...
UMM!...
UH?
HUUH?



CTN- THE PART THAT LOOKS LIKE ラヴィ, CRAVO, THE PICTURE BELOW IT DOESN'T MEAN ANYTHING IN JAPANESE ALTHOUGH IT PROBABLY IS THE MARK OF AN 'ADVENTURER' IN THE MANGA)

SERIOUS! GET
I THOUGHT YOU WOULDN'T BE AS CUTE, RAV!
THAT'S MY LINE!! BEING SUCH A RUDE GUY!! WHAT'S UP WITH YOU!!
CALM DOWN, CALM DOWN
WHAT WAS THAT FOR?
WELL, I THOUGHT THOSE GUYS WERE JUST OVER-EXAGGERATING ABOUT HOW BEAUTIFUL YOU WERE
HER MUSIC IS GREAT TOO.
SHE'S AMAZ-INGLY CUTE
.....

キール
Fighter
MY ADVENTURER'S BADGE
ADVENTURER! KEEL, A FIGHTER
HMM?
LOOK HERE! I AM
I HEARD A RUMOR ABOUT SIVA IN THIS TOWN
DO YOU KNOW ANYTHING ABOUT HIM?
SIVA, YOU MEAN THAT SIVA?
HE IS ONE DETER-MINED BASTARD
DO YOU HAVE SOME REASON TO RESENT SIVA?
DETERMINED BASTARD...
THAT GUY TOOK SOMETHING IMPORTANT FROM ME...

MONSTER USERS ARE ALL JUST A JOKE IN THE FIRST PLACE
EH!?
WHAT A LOAD OF BULL CALLING HIM THE WORLD'S NUMBER ONE MONSTER USER
ヒリ
(TEXT ABOVE MONSTER)-NUCCHA
MONSTER
GO, NUCCHA 13
MONSTER USER
A MONSTER USER JUST MAKES THEIR MONSTER DO ALL THE FIGHTING FOR THEM.
IT ISN'T LIKE THAT AT ALL!!
YOU JUST PLACE THE MONSTER INTO ALL THE DANGEROUS SITUATIONS WHILE YOU WATCH FROM A SAFE PLACE
YOU SHOULD FIGHT WITH YOUR OWN FISTS
IF YOU DON'T FIGHT YOUR OWN BATTLES, THEN YOU'RE JUST A COWARD

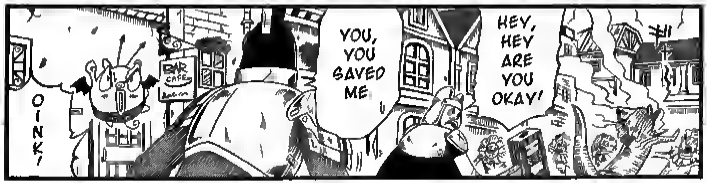
TO A MONSTER USER THEIR MONSTERS AREN'T JUST PETS TO BE USED!! THEY ARE IMPORTANT COMRADES!!
BATTLING TOGETHER WITH YOUR MONSTER IS A GREAT HAPPINESS!!
THAT'S RIGHT THAT'S RIGHT
U-WAA-AAA!!!
HM!!
WHAT-WHAT DID YOU JUST SAY!!
HMPH, IT LOOKS LIKE YOU WILL LET ANYTHING COME OUT OF THAT MOUTH OF YOURS
ムキュー

MONGTERS HAVE COME
RUN AWAY
IT'S MONS-TERS!!
MONS-TERS !!?
SHA-A!!
GURGH!

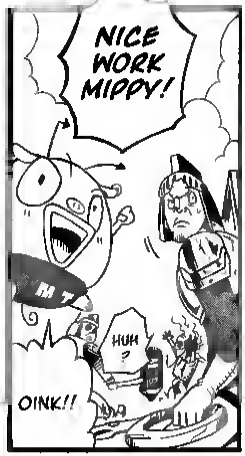
STAND BACK, STAND BACK
!
DAMMIT
ARE YOU ALRIGHT!!
ハッ
ガ
LEAVE IT TO THE MONSTER KILLING PROS!
WHAT ARE LIZARD MEN FROM THE FOREST DOING IN THE MIDDLE OF TOWN...?
NO IDEA
ARA-A!!

THEY'RE ADVENTURERS THE MAYOR HIRED FOR TIMES LIKE THESE.
ARE THESE GUYS SOLDIERS?
KEEP IT UP!
THERE'S TOO MANY OF THEM.
KYAA
KYAA
URGH !!
SHAA!
SHAA!
U-WA!

OINK !!
UO!!
SHAA!


OINK?
YOU, YOU SAVED ME
HEY, HEY ARE YOU OKAY!

I, THE ADVENTURER KEEL, WILL BE SITTING THIS ONE OUT
I, THE ADVENTURER RAVI, WILL ALSO BE JOINING THE FIGHT!!


NICE WORK MIPPY!
HUH ?
OINK!!

HM?
MORE IMPORTANTLY LOOK IN FRONT OF YOU!
AS IF!
WHAT THE HELL ARE YOU SAYING! YOU KNOW YOU SHOULD BE OBLIGED TO HELP!
K-YAA!!
SHAA!!
OOINK
I HEARD ABOUT YOU.
NOW'S NOT THE TIME FOR THAT!

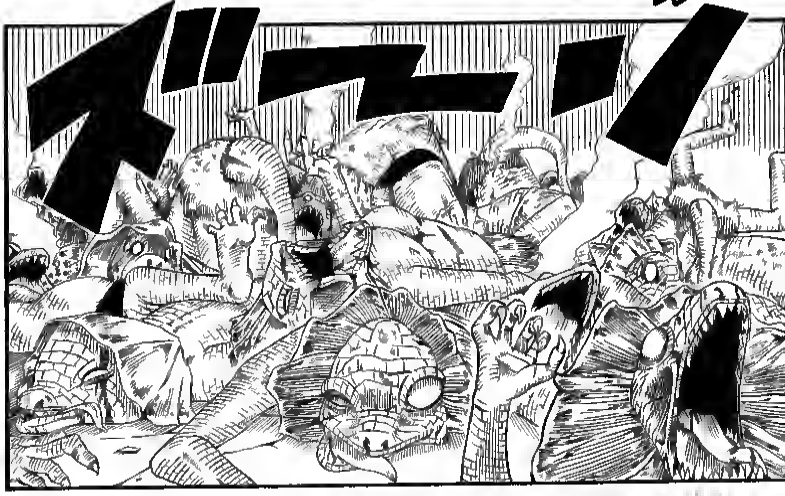
ヒョイ
K-YAA!!
JUST WAIT A!
ドカ
YOU'RE A MAGIC USER RIGHT, SO WHAT DO YOU KNOW?
I WANT TO TALK ABOUT SIVA!!
SHAA!!
YAA
SI-SIVA HAS BEEN MISSING FOR THE PAST 2 YEARS!!
OUCH~~~ BE CARE-FUL!!
OOF
HURRY UP AND PUT ME DOWN!

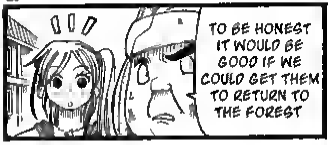
ゴゴゴ…
YOU SAID HE WAS MISSING...
EH!?
I THOUGHT I HAD FINALLY FOUND HIM AFTER 3 YEARS OF SEARCH-ING...
SHAA
SHA

SHUT THE HELL UP!
WHERE THE HELL
DID YOU GO TO SIVA !!

IT LOOKS LIKE HE IS THROWING A TANTRUM, OINK.
WOW...

ドカ
DAMN YOU SIVA!
GYA!


ズーン


TO BE HONEST IT WOULD BE GOOD IF WE COULD GET THEM TO RETURN TO THE FOREST

PLEASE JUST LEAVE THAT TO ME
HM?

THANKS FOR SAVING US.
I WONDER WHAT THESE LIZARD MEN WERE DOING.
SIVA
CALM DOWN, OINK.

THIS IS THE MONSTER USER'S 'MAGIC MELODY', OINK!
THIS MUSIC IS...?
!
BY PLAYING MUSIC YOU CAN CAUSE ALL SORTS OF DIFFERENT EFFECTS UPON MONSTERS, OINK!
THIS MUSIC IS "COOL DOWN," WHICH CAUSES MONSTERS TO BECOME QUIET AND CALM, OINK OINK.

YOU GUYS DON'T BELONG HERE, YOU SHOULD RETURN TO YOUR HOME
ポニーン
SHAA
AMAZING, THE LIZARD MEN ARE LEAVING
AAH!!
THANK YOU VERY MUCH AS EXPECTED OF THE MIGHTY ADVENTURERS!!
THANKS TO YOU THE TOWN IS SAFE
HMPH! YOU DON'T HAVE TO ACT SO CONCEITED
WHATEVER
HOW ABOUT IT, MONSTERS ARE AMAZING RIGHT, OINK
NAAAA
THE REASON WHY THE LIZARD MEN CAME TO THE CENTER OF THE TOWN IS VERY IMPORTANT
EITHER THERE IS NO FOOD IN THE FOREST,
OR THEY CAME HERE ON SOMEONE'S ORDERS
WHA- WHAT DID YOU SAY?
NO, I THINK THAT THE LIZARD MEN MIGHT TRY TO COME AGAIN

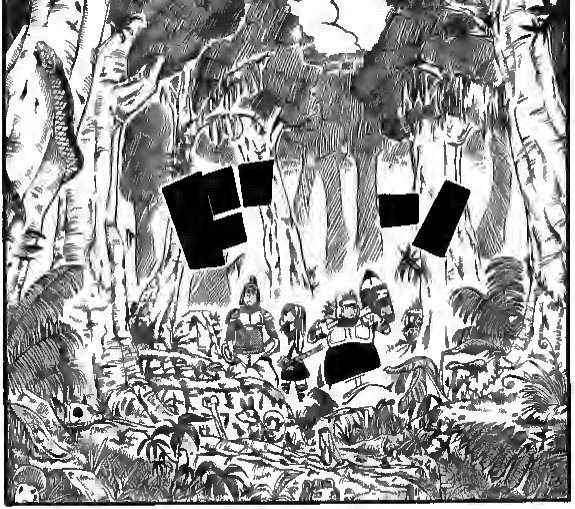
MOST LIKELY THE BOSS LIZARD
MISS, DO YOU HAVE ANY IDEA WHO COULD HAVE GIVEN THOSE ORDERS?
SO IN OTHER WORDS SOME-ONE
ORDERED THEM TO DO SO
HOWEVER I DO NOT BELIEVE THAT IT IS DUE TO A LACK OF FOOD
HOW CAN YOU NOT KNOW ABOUT THAT?
WHAT DOES C CLASS MEAN?
ARE YOU REALLY AN ADVENTURER?
Boss Lizard
THE BOSS LIZARD IS A C CLASS MON-STER
STRONG
WEAK
A
B
C
D
E
F
G
WOLF
MAN LIZARD
BOSS MAN LIZARD
FRILLED GOBLIN
DEVIL PIG
SLIME
FOR EXAMPLE, THE LIZARD MEN JUST NOW WERE RANKED D CLASS THE BOSS LIZARD IS STRONGER THAN THEM AND IS RANKED C CLASS
THE ADVENTURERS ASSOCIATION RANKS MONSTERS ACCORDING TO HOW STRONG THEY ARE
MONSTER CLASS
WHAT SHOULD WE DO IF MORE OF THOSE GUYS FROM BEFORE COME BACK...
U——
HMMM
AARGH!
I'M A MONS-TER, OINK!!
EH? AREN'T YOU JUST A PLAIN OLD PIG?
I'M STRONGER THAN A SLIME, OINK
SINCE I'M A PIG DEVIL, I'M RANKED F CLASS

OH...
WE AREN'T VOLUNTEERS YOU KNOW
BUT OF COURSE, THERE IS THE MATTER OF COMPENSATION
WILL YOU REALLY !?
WE'LL GO OUT AND KILL THEM BEFORE HAND.
!
HEY YOU GUYS,
WE CAN TAKE ON C CLASS LEVEL CAN'T WE
IT'LL PAY OUR BILLS
HEY, ARE YOU SERIOUS ABOUT DOING THIS?
SHE DECIDED SO QUICKLY
I ACCEPT!
IT'S A LOT BETTER IF YOU HAVE A LARGER PARTY OF NAKAMA
DO YOU GUYS WANT TO FORM A PARTY WITH US?
LET'S DO IT MIPPY!
THAT'S QUITE THE SPIRIT !
ADVENTURERS ARE MEANT TO KILL MONSTERS IN ORDER TO SHOW CONCERN FOR EVERYONE, SO NATURALLY I AM OBLIGED TO DO SO.

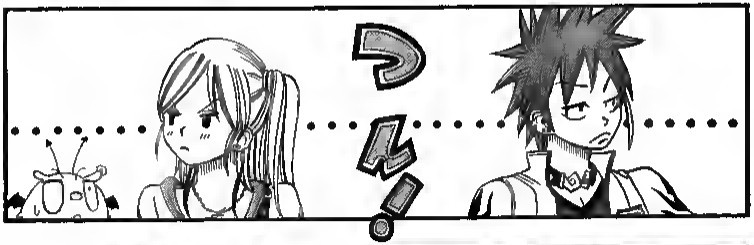
THAT'S WAY TOO TROUBLE-SOME FOR ME TO DO.
HUH!?
NII-CHAN, CAN WE EXPECT YOUR STRENGTH AS WELL?
TINKLE
SEL
YAAAAWN!! SIVA ISN'T HERE SO I'M NOT INTERES-TED.
YOU SHOULD BE HAPPY TO HELP
DON'T YOU HAVE ANY ADVENTURER'S SPIRIT?
IF HE WAS A SCAREDY CAT HE SHOULD HAVE JUST SAID SO~~~
CHICK
LINK
WHO DID YOU CALL SCAREDY CAT!?
ゴゴゴ
I'LL SHOW YOU BY BEATING THAT BOSS LIZARD IN A SINGLE HIT!!
OK, THEN WE'LL SET OUT TOMORROW MORNING!

SHIT, WHERE THE HELL DID YOU GO TO SIVA, GODDAMN IT.
BAR
KEEL
HMM/
LET'S TRY OUR HARDEST TOMORROW MIPPY!
OINK!

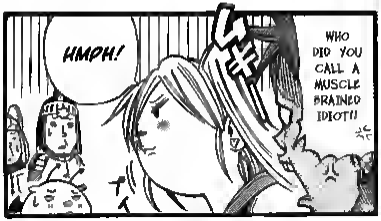
LET'S HEAR THAT MUSIC AGAIN, OINK.
.....
I'LL PLAY ANOTHER ONE FOR YOU.
THIS MUSIC...
COULD IT BE...


ドン

ONE MEAL A DAY!
U-MEGA FEMBOT


ん！

MONSTER USERS HATE MUSCLE BRAINED IDIOTS THE MOST, IT'S IMPOSSIBLE TO TRY AND BE FRIENDS
FRIENDS? THAT'S SO TROUBLE-SOME


HMPH!
WHO DID YOU CALL A MUSCLE BRAINED IDIOT!!

HEY, HEY, YOU TWO GUYS.
SINCE WE'RE A PARTY SHOULDN'T WE TRY AND GET ALONG LIKE FRIENDS?

HOW DO YOU KNOW ABOUT THAT, WERE YOU SPYING!?
THAT'S NOT THE CASE!!
EH?
RAY!, WHAT WAS THE MUSIC YOU WERE PLAYING YESTERDAY?
ARE YOU TALKING ABOUT THE BEAUTIFUL MUSIC I WAS PLAYING LAST NIGHT?
THAT WAS THE MUSIC THE PERSON MY SAVIOR ALWAYS PLAYED,
ALTHOUGH I DON'T REMEMBER ALL OF IT.
WHAT'S DAMN IT
!!
THERE'S ONE OF THE LIZARD MEN
SHAA
COULD IT BE YOUR SAVIOR WAS...
WAIT UP!
SHAA
FOLLOW THE BASTARD UNTIL HE LEADS US TO HIS BOSS!!

EH !?
WHAT ARE HUMANS DOING ENTERING MY FOREST?
WHO THE HELL ARE YOU BRATS?

KYAA
WAAA
NO, HE'S DIFFER-ENT
IS THAT GUY THE BOSS LIZARD, OINK?
WHA-WHAT THE!?
DAMN IT...
HE'S A HIGHER LEVEL THAN A BOSS LIZARD.

ズ!!!
YOU BRATS... HAVE COME TO CHALLENGE ME.
HE'S AN A CLASS MONSTER, THE KING LIZARD.
SO YOU ARE THE ONES WHO TURNED BACK THE ATTACK ON THE HUMANS.
WELL, I DIDN'T THINK THAT THIS SMALL FOREST WOULD HAVE AN A CLASS MONSTER
O!!! DIDN'T YOU SAY HE WOULD ONLY BE A BOSS LIZARD?
THE GUY WHO GAVE THE ORDERS TO THE LIZARD MEN
THE ATTACK... COULD IT BE THIS GUYS IS
WHAT'S WITH ALL THIS A CLASS STUFF OR WHATEVER YOU ARE TALKING ABOUT!
FUNK

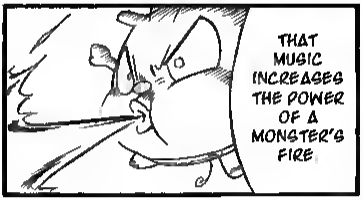
WHAT ARE YOU TALKING ABOUT, THAT'S AN A CLASS MONSTER!!
WHO CARES WHETHER IT IS A BOSS OR A KING,
IT DOESN'T CHANGE ANYTHING IN THE END.
HAA!!
WHAT!!
INFINITE BURST!!
FOOL.

DID YOU THINK THAT HUMANS COULD BEAT ME!!
VRGH!!
JUST HURRY UP AND GET IN MY STOMACH.
KEEL!!
I'M GOING TO EAT EVERY-ONE OF YOU BRATS.
BIG WORDS FOR BEING SUCH A WEAKLING...
THEN WHY WAS SUCH A WEAKLING ABLE TO BEAT YOU SO EASILY!!
DAMN BAS-TARD!!
AA-AH!!

KU-KUKU
CRAP
ARA!!
IT'S USELESS!!
UWAA
FOOD SHOULD SHUT UP AND BE QUIET
HIII
THE CALMING EFFECT MUSIC "COOL DOWN"!

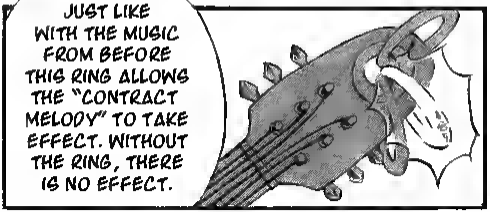
URR
LISTEN TO IT, IT'S AFFECTING HIM, OINK!
WHAT'S THIS...
THAT'S NOISY!!
KYAA
SO MY MUSIC COULDN'T AFFECT AN A CLASS AFTER ALL...
RAVI, LET'S DO THAT THING, OINK!!
OK, GOOD LUCK, MIPPY!!
OINK!!
BURN WITH THE FIRE MELODY MUSIC "FIRE SOUL"!!

GU GYA A!!
OO-OO-!!!NK!!
OOINK!!


THAT MUSIC INCREASES THE POWER OF A MONSTER'S FIRE

YEAH
THAT FIRE IS THE EFFECT OF THAT MUSIC?

THERE IS A RING ON MIPPY'S EAR, THE "CONTRACT RING."

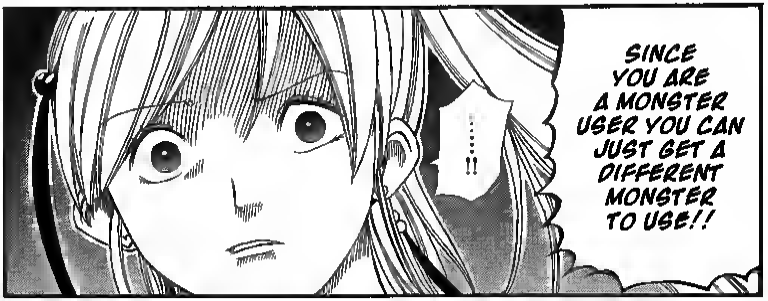

JUST LIKE WITH THE MUSIC FROM BEFORE THIS RING ALLOWS THE "CONTRACT MELODY" TO TAKE EFFECT. WITHOUT THE RING, THERE IS NO EFFECT.

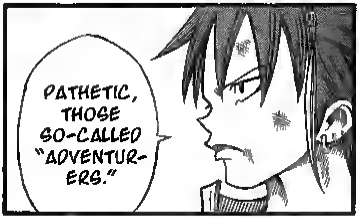
BUT WON'T THE LIZARD BASTARD ALSO BE AFFECTED BY IT?
IT'S ALRIGHT

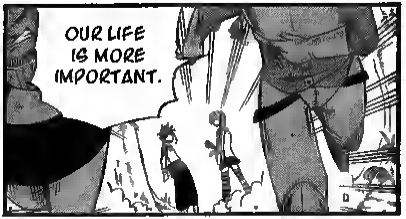
AS YOU CAN SEE IT IS A LOT DIFFERENT TO JUST LEAVING IT TO OUR MONSTERS ALONE LIKE A CERTAIN SOMEONE SAID.
HMPH
THIS IS THE WAY MONSTER USERS BATTLE. WE USE OUR MUSIC TO SUPPORT OUR MONSTERS.
I SEE
HOW WAS THAT, OINK!!
MIDDY!!
LET'S USE THIS TIME...
HUH !?
SHAA!!
OOF

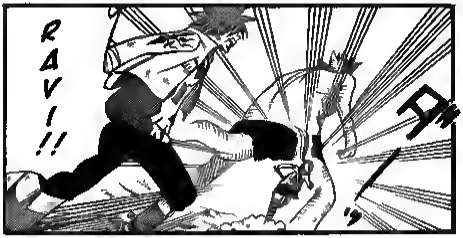
WAIT A MOMENT, MIPPY IS STILL
I'M NOT GOING NEAR THAT THING

LET'S USE THIS TIME TO RUN AWAY.
THERE IS NO WAY WE CAN BEAT THAT MONSTER.


!!
SINCE YOU ARE A MONSTER USER YOU CAN JUST GET A DIFFERENT MONSTER TO USE!!


PATHETIC, THOSE SO-CALLED "ADVENTURERS."

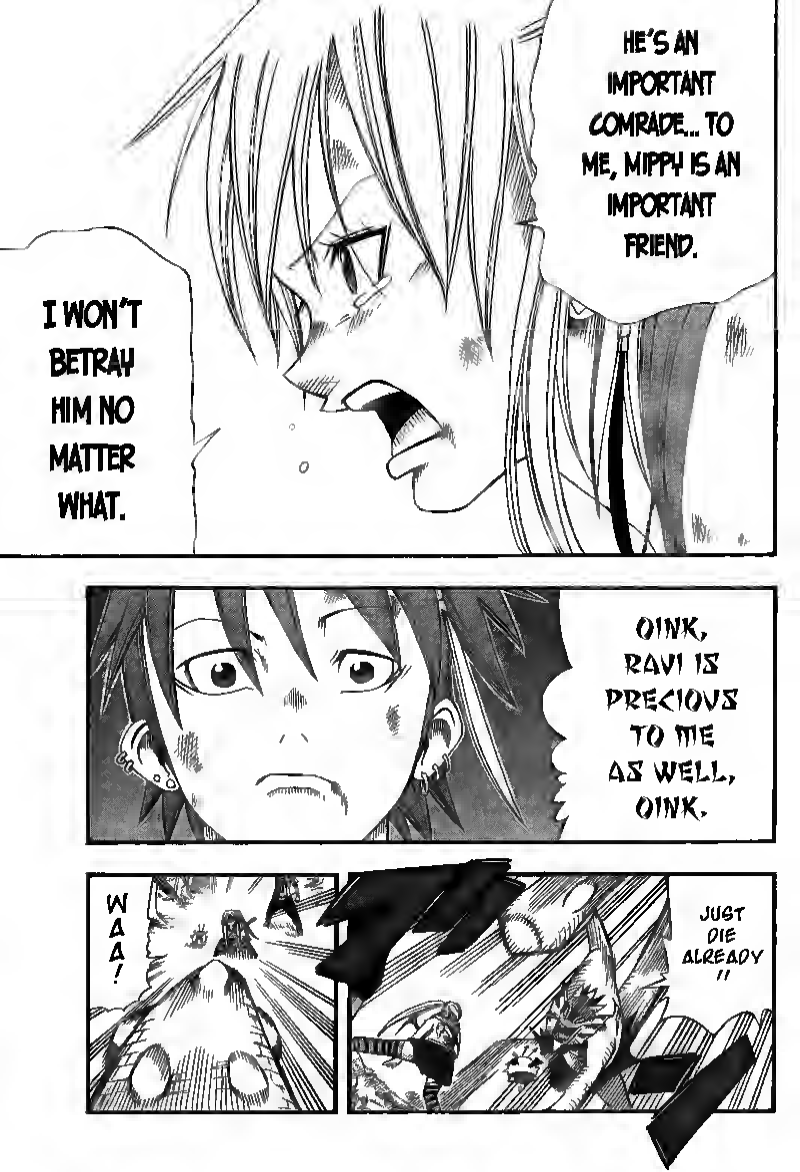

OUR LIFE IS MORE IMPORTANT.


RAV!!

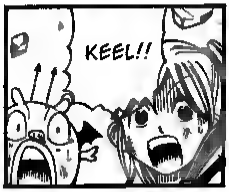
HUH!!

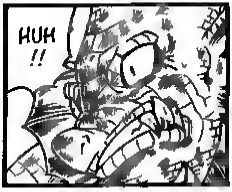
DIE !!
YOU SHOULD FEEL ASHAMED FOR BEING USED AS A PET BY THOSE HUMANS, DAMN BASTARD
OWN
RAV!!
!!
AAR-GH!!

UUH
RA-RAVII!!
GUR-GH
OINK!!!
THANK GOD, I MADE IT IN TIME.
OO-OINK!!
DAMN
YOU ALRIGHT!!
TO ME, MY MONSTER IS NOT JUST A PET.
WHY DID YOU GET HURT FOR PROTECTING YOUR MONSTER!!
WHAT WERE YOU THINKING, IDIOT!


HE'S AN IMPORTANT COMRADE... TO ME, MIPPY IS AN IMPORTANT FRIEND.
I WON'T BETRAY HIM NO MATTER WHAT.
OINK, RAVI IS PRECIOUS TO ME AS WELL, OINK.
WAA!
JUST DIE ALREADY!!

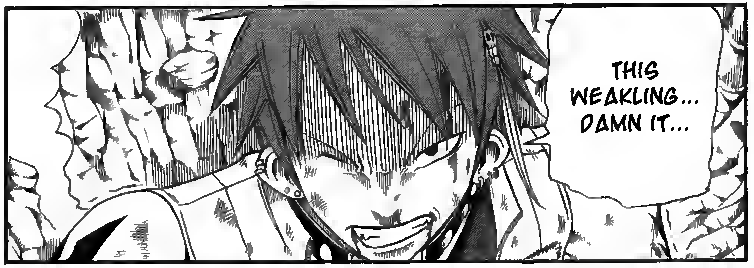
HURRY UP AND RUN!!


KEEL!!

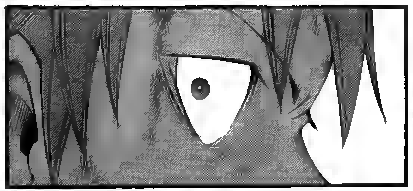

HUH !!

ドカン
DUMB FOOL, DO YOU THINK YOUR POWER IS GREATER THAN MINE!!?

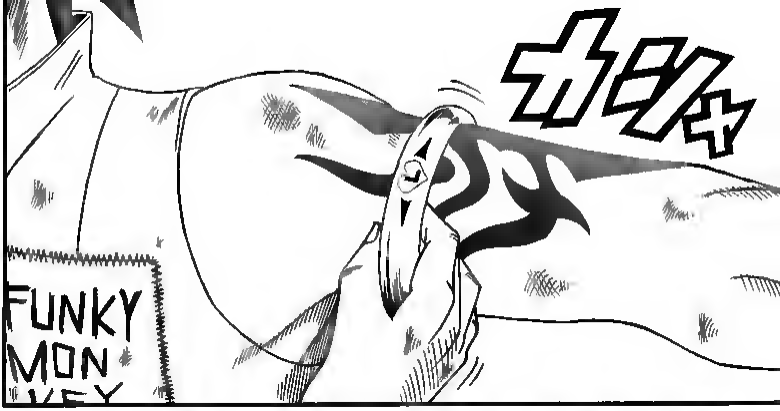
DAMN...
KEEL!!


THIS WEAKLING... DAMN IT...

IF I USE MY FULL POWER, THIS OPPONENT



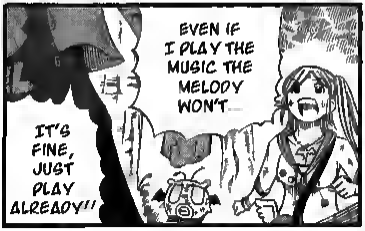
LET'S RUN AWAY KEEL.
SHUT UP.


FUNKY
MON

WHERE EVER YOU PLACE IT IS FINE BUT... WHAT ARE YOU DOING THAT FOR?
THIS SHOULD BE AN ALRIGHT PLACE FOR A CONTRACT RING, RIGHT?

WELL THEN, LET'S START ROUND 2.

IT'S ALRIGHT, JUST PLAY YOUR MUSIC
IN THE FIRST PLACE THE MAGICAL MELODY ONLY WORKS ON MONSTERS


EVEN IF I PLAY THE MUSIC THE MELODY WON'T...
IT'S FINE, JUST PLAY ALREADY!!

HMPH! I DON'T KNOW WHAT YOU'RE PLANNING BUT,
YOUR MUSIC IS ANNOY-ING.

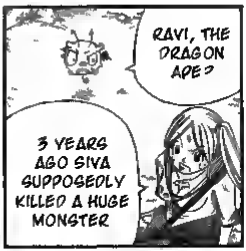
IT IS IT AFTER ALL!
THIS MUSIC
BURN TO ASHES!!
THAT FIRE-BALL IS HEADED RIGHT FOR KEEL!!

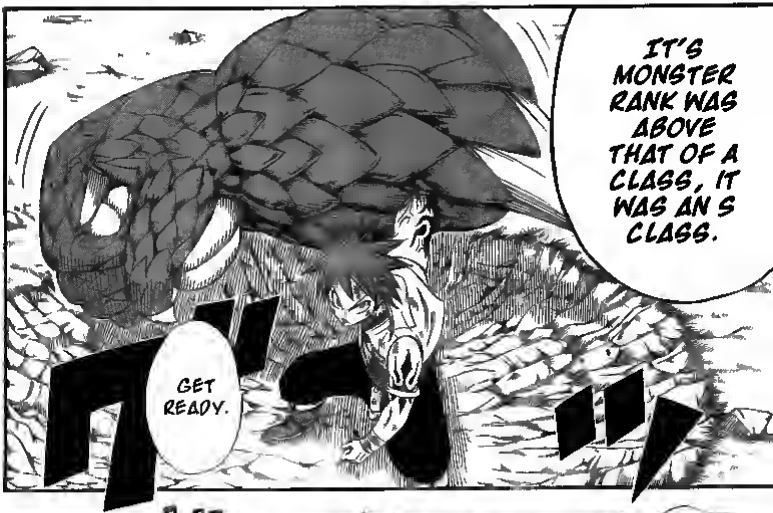
KEEL!!
ドーン
KEEL!!
HEHEHE, THE SHRIMP IS NO MORE
TOO BAD FOR YOU BUT,
THAT FIREBALL DIDN'T HURT AT ALL.

THANKS TO MY DRAGON APE ARM!!!
KEEL

DI-DID YOU SAY DRAGON APE!!
EXACTLY
A MON-STER'S ARM, OINK.
EH !?
THAT BASTARD SIVA, FORCED ME INTO A HUMAN FORM 3 YEARS AGO... IT'S BEEN A LONG TIME, THIS FEELING.
THAT GUY TOOK SOMETHING IMPORTANT FROM ME
SIVA...

Dragon Ape
THE DRAGON HAD SCALES STUCK ON HIM,
AND LOOKED LIKE A SAVAGE APE TYPE MONSTER
AND ALSO...

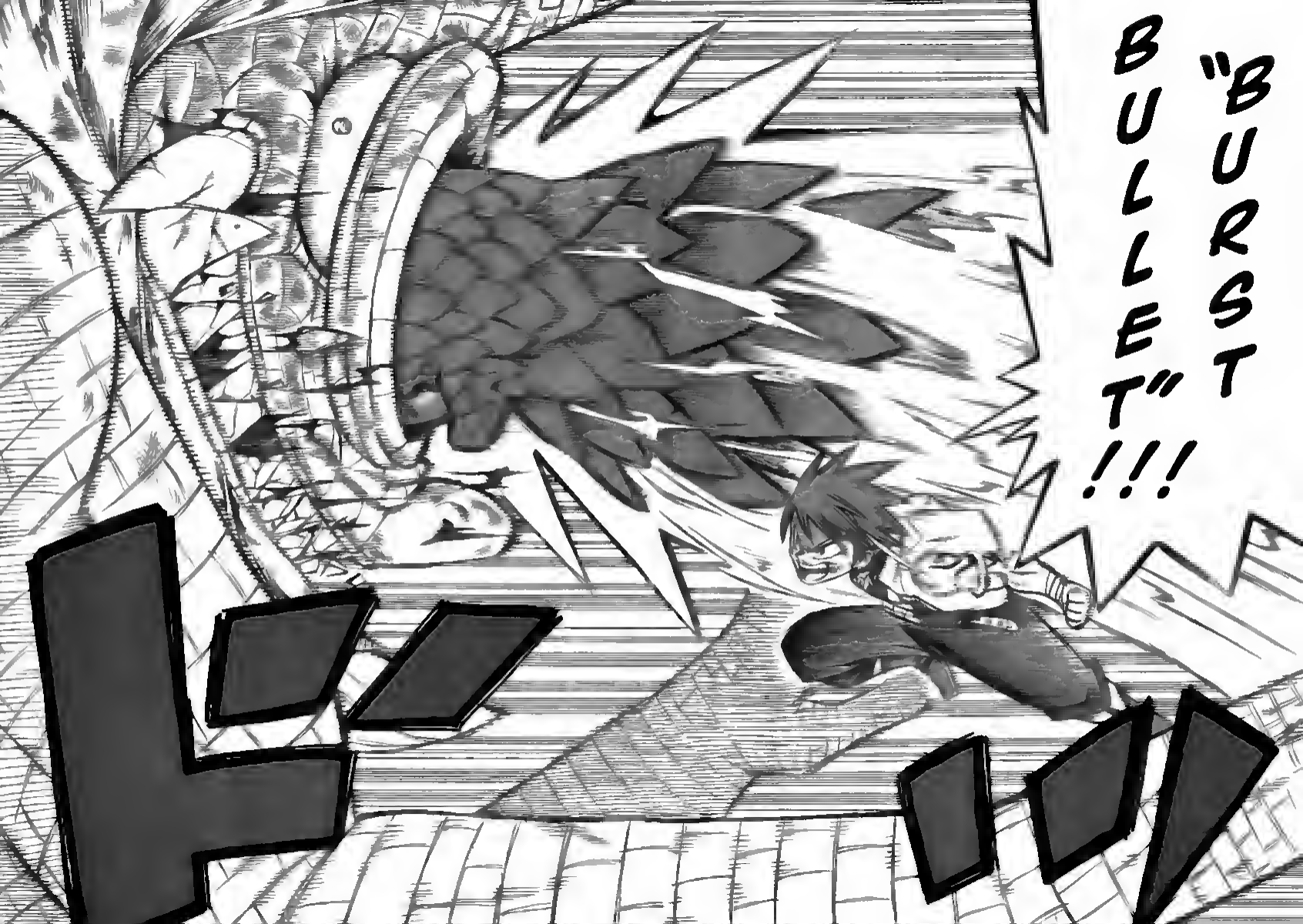

RAVI, THE DRAGON APE?
3 YEARS AGO SIVA SUPPOSEDLY KILLED A HUGE MONSTER


IT'S MONSTER RANK WAS ABOVE THAT OF A CLASS, IT WAS AN S CLASS.
GET READY.

USING THE DRAGON APE'S POWER.

DO-DON'T JOKE AROUND THAT SAVAGE MONSTER IS AN ADVENTURER!?
IF YOU DON'T BELIEVE IT, THEN I'LL PROVE IT TO YOU.

LIKE YOU CAN DO ANYTHING WITH ONLY ONE ARM!!
EN-GINE !!
OPEN !!


"BURST BULLET"!!!
ドゴ

*CT/N APPARENTLY PART OF "FUNKY MONKEY" WHICH MUST BE A JAPANESE CULTURAL THING. YOU COULD JUST USE SOMETHING LIKE "HELL YEAH!/" IF YOU WANT)

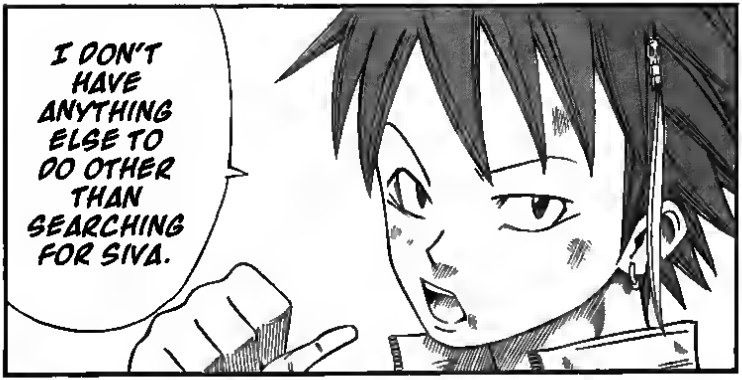
ガシ!
CHE, ONLY ONE ARM...
THE ORIGINAL FORM...
ﾌﾞｵｯ

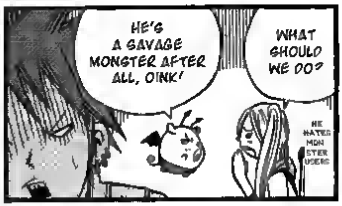
I'LL
EVENTUALLY
CHANGE
BACK

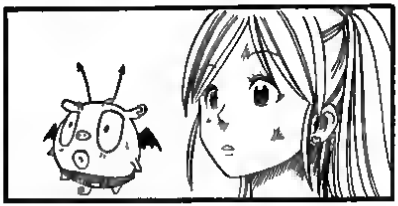
YEAH, I CAN'T TAKE IT OFF EVEN IF I TRY.
SIVA TURNED YOUR DRAGON APE FORM INTO A HUMAN WITH THAT COLLAR.
THE MUSIC ONLY CHANGED AN ARM BACK THOUGH.
AND IT CHANGED BACK INTO A HUMAN ARM AS WELL
I CAN'T BELIEVE IT. WHAT'S UP WITH THAT ONK
THAT MUSIC I PLAYED BEFORE WAS ABLE TO RELEASE THE SEAL?
IT WAS SIMILAR TO THE MUSIC HE USED WHEN HE PLACED THE COLLAR ON ME.
!
THAT WAS SIVA'S MUSIC BEFORE WASN'T IT
BUT 2 YEARS AGO HE DISAPPEARED SUDDENLY.
UMM... SIVA WAS MY MONSTER USER SENSEI... HE TAUGHT ME LOTS OF THINGS.

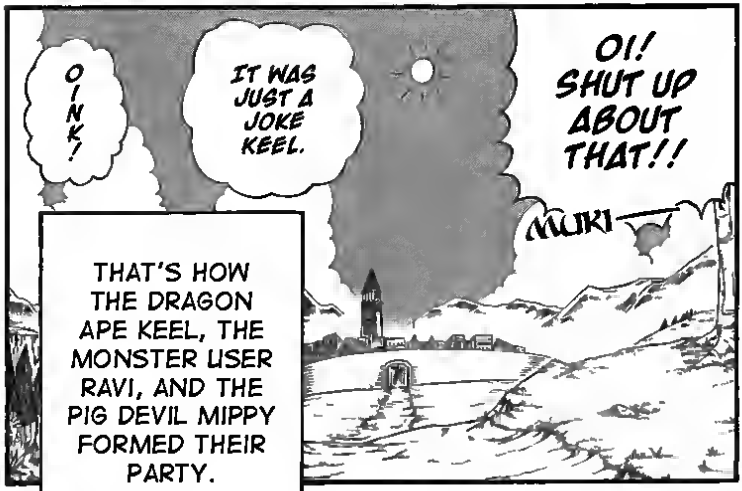
WHAT THE HELL! WHY DIDN'T YOU SAY THAT YOU WERE SIVA'S DISCIPLE BEFORE!!
BU- BUT THAT'S BECAUSE YOU HATED SIVA.
JUST BECAUSE I HATE SIVA IT DOESN'T NECESSARILY MEAN I HATE YOU.
プイ
EH?
SO YOU DON'T HAVE ANY CLUES OF WHERE HE IS?
NOTHING
IT DOESN'T REALLY MEAN I LIKE YOU EITHER THOUGH
JERK!
WELL THEN, CAN'T YOU PLAY ALL OF YOUR MUSIC THEN? AND YOU RETURN ME TO MY ORIGINAL FORM.
THAT'S USELESS~ I LISTENED TO SIVA PLAYING HIS MUSIC BUT, HE DIDN'T TEACH ME DIRECTLY.
GODDAMN IT! THERE'LL BE NO END OF SEARCHING FOR SIVA!
ムキ
……

DIDN'T RAVI SAY THAT SHE WANTED TO BE AN ADVENTURER?
UM~~~M. WHAT SHOULD WE DO?
THAT'S TRUE BUT
EH?
WHAT ARE YOU GUYS GOING TO DO FROM NOW ON?
MAIN KEY
IT'S ALRIGHT, I'LL TAKE CRAM CLASSES TO PREPARE, OINK!
.....
WHAT IF WE MEET A MONSTER LIKE WE DID TODAY, WE WOULDN'T BE ABLE TO DO ANYTHING AGAINST IT-
HUH?
IT'S ALRIGHT IF WE FORM A PARTY.









THAT'S HOW THE DRAGON APE KEEL, THE MONSTER USER RAVI, AND THE PIG DEVIL MIPPY FORMED THEIR PARTY.

Sugoi Scans Presents

BUSTER KEEL!

バスター・キール！

BURST ONE

KEEL "THE BURST"

CREDITS

RAW

Ju-da-su

Translation

Lingwe

Cleaners

bOmb3Yman, Robin

Typesetter

Draagon

Please visit us at www.sugooi.org!

WE'RE ALSO LOOKING FOR MORE CLEANERS AND TYPESETTERS FOR ALL SERIES!

Burst2：King of "Blue"

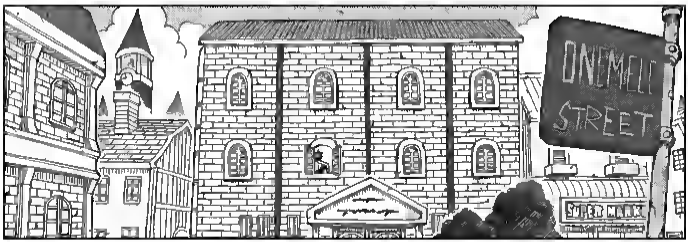
人気爆裂中!!
センターカラー
51P

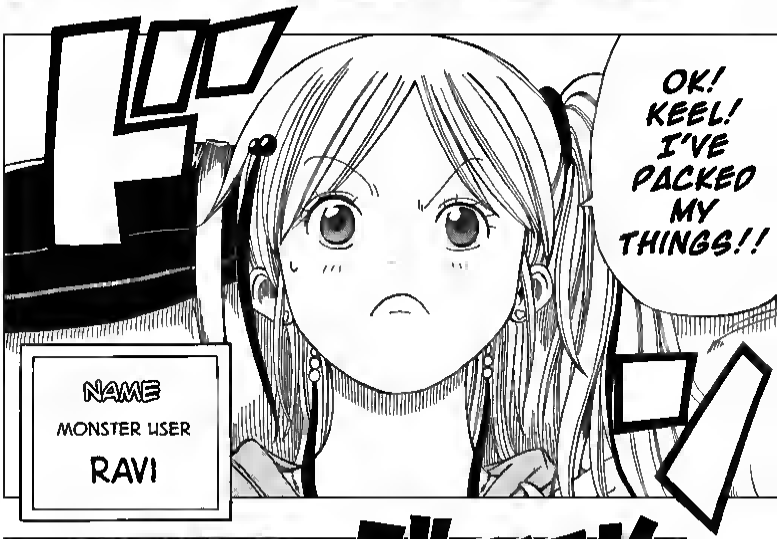
爆裂冒険ファンタジー

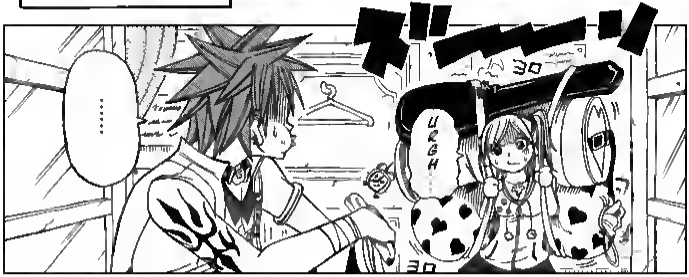
BUSTER KEEL!
バスターキール!

鳴り響く旋律が冒険心に火をつける!

坂本憲司郎
KENSHIRO SAKAMOTO


ONEMELL STREET

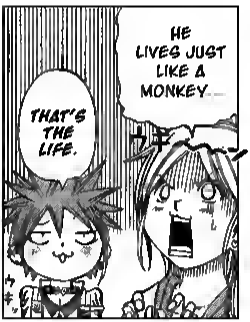

ドロ
OK! KEEL! I'VE PACKED MY THINGS!!
NAME
MONSTER USER
RAVI

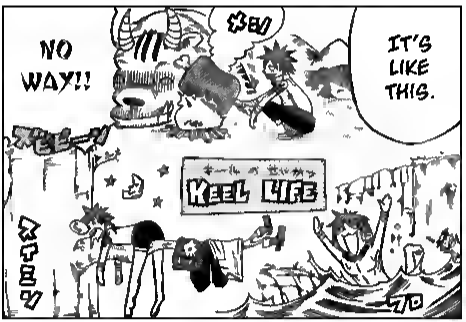

ズーーーン
UKGH
……

DUMB-ASS!!
NAME
DRAGON APE/FIGHTER
KEEL.
I REALLY JUST NEED MY MAGIC MELODY TEXTBOOK AND MY BATHING SUIT
AND SOME MEDICINE
.....
SO IT IS TOO MUCH AFTER ALL?
YOU SHOULD ONLY TAKE THINGS THAT YOU NEED
UHH MIPPY, THAT IS SOME STRANGE THINGS YOU PACKED
RAVI, I'VE PACKED MY THINGS AS WELL, OINK!
NAME
PIG-DEVIL
MISISIPPI TERAMOTO,
NICKNAME MIPPY

I HAVEN'T PACKED ANYTHING.
WELL THEN WHAT HAVE YOU PACKED, OINK?
WHAT KIND OF LIFE ARE YOU LIVING WHERE YOU DON'T PACK ANYTHING!!?

THIS ISN'T A FIELD TRIP MORONS!!!


HE LIVES JUST LIKE A MONKEY.
THAT'S THE LIFE.


NO WAY!!
IT'S LIKE THIS.
KEEL LIFE

I WANT SOME POTATO CHIPS
JUST LET ME GRAB SOME SHAMPOO
NOW LET'S HURRY UP AND GO AND FIND SIVA!!
YOU CAN BUY THOSE LATER ON!!

WHY AM I THE ONE CARRYING YOUR BAGS WHEN YOU'VE BROUGHT SO MUCH ALONG?
GIRLS LIKE TO BRING A LOT.
DID YOU KNOW THAT I WEAR THE SAME TYPE OF PANTS AS YOU
THAT'S SO GROSS !!!
イヤアン
MAKE SURE YOU WASH THEM
WHERE ARE WE GOING OINK?
GETTING ON THE CARRIAGE OINK?
WE'RE GOING TO A PLACE NEAR THERE
OY, OY, WHERE EXACTLY ARE WE GOING?
HU HU HU..
SIVA'S HOUSE.

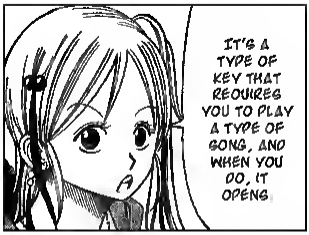
THIS DUMP IS SIVA'S HOUSE!?
IN ORDER TO GET SOME PRIVACY HE LIVED HERE.
NO ONE WOULD HAVE THOUGHT THAT THE WORLD'S NUMBER ONE MONSTER USER WOULD LIVE IN A PLACE LIKE THIS
ガチャ

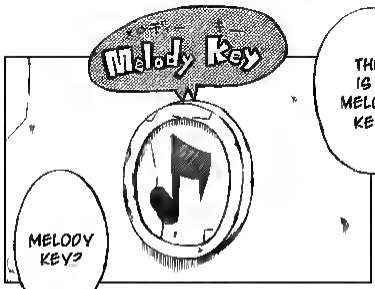
ズーン!

IT MIGHT BE POSSIBLE THAT WE CAN FIND A CLUE TO WHERE SIVA HAS GONE
AHH, I SEE!!

WHAT ARE WE GOING TO DO IN THIS DIRTY ROOM?
I WONDER WHY I DIDN'T NEED A KEY TO OPEN THE DOOR

KEEL! DON'T BE SO ROUGH!!
WHO CARES, DUMB-ASS~~~~
ポイ
HEY, HOLD ON.
WHERE ARE YOU CLUES!!!
ポイ
ポイ
FU NUNU NU!!
ガチャ
ガチャ
THE KEY, THE KEY! SHIT
WHAT IS IT?


IT'S A TYPE OF KEY THAT REQUIRES YOU TO PLAY A TYPE OF GONG, AND WHEN YOU DO, IT OPENS


Melody Key
THIS IS A MELODY KEY
MELODY KEY?

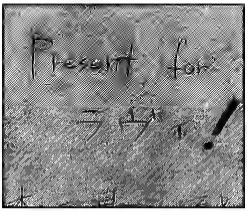
ドカ
WHA!
INFINITY BURST!!

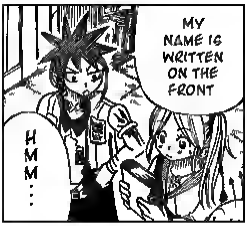
OH
YOU CAN'T OPEN IT WITH BRUTE STRENGTH ALONE

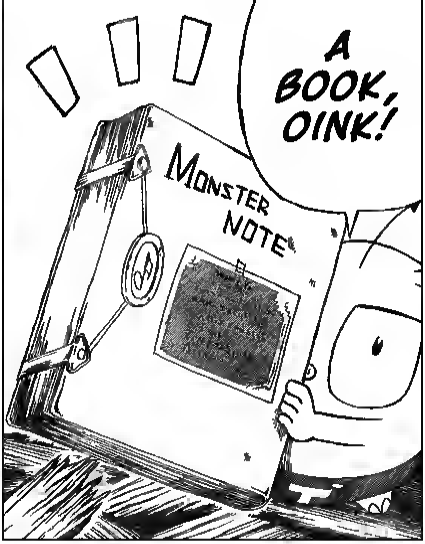
UH
WHAT IF YOU BROKE THE THINGS THAT WERE INSIDE!!

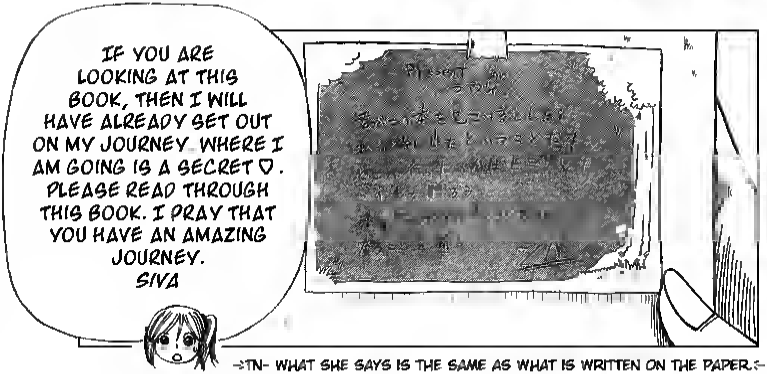
HMPH! THAT WASN'T HARD AT ALL.
WHAT THE HELL DO YOU THINK YOU ARE DOING, KEEL!!?
ズ
ズゴーン!

IT'S OKAY, OINK!

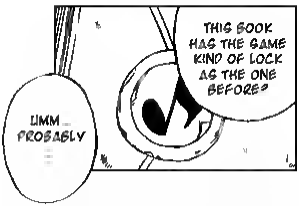


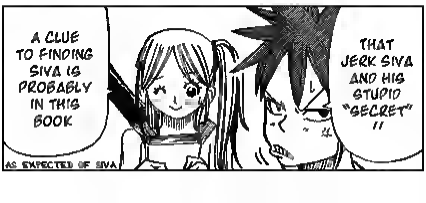




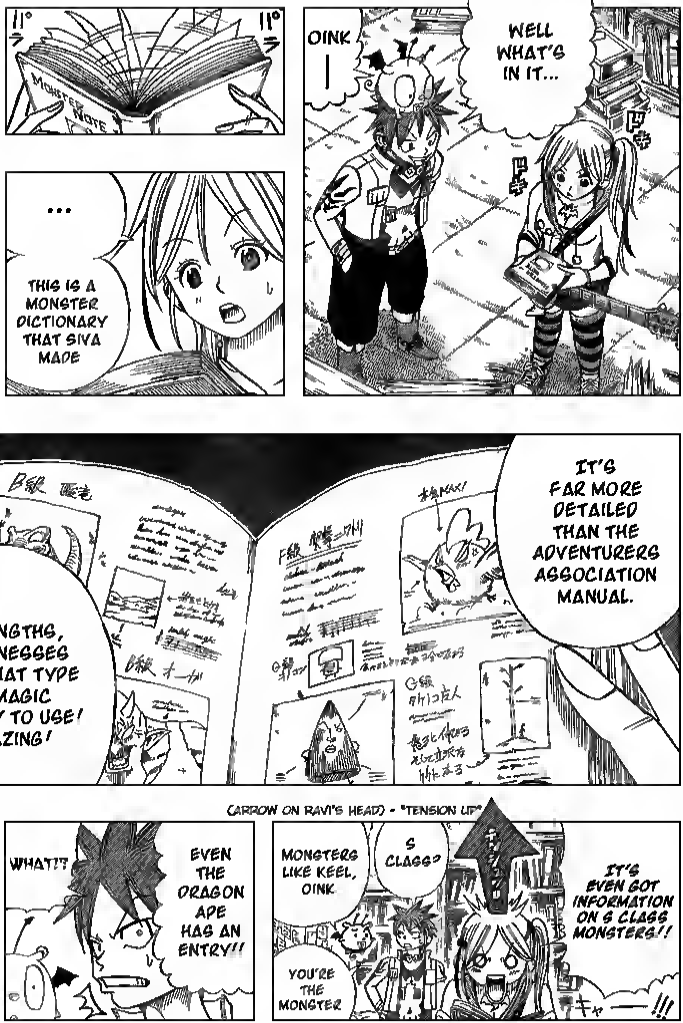

IF YOU ARE LOOKING AT THIS BOOK, THEN I WILL HAVE ALREADY SET OUT ON MY JOURNEY. WHERE I AM GOING IS A SECRET ♡. PLEASE READ THROUGH THIS BOOK. I PRAY THAT YOU HAVE AN AMAZING JOURNEY.
SIVA

-:TN- WHAT SHE SAYS IS THE SAME AS WHAT IS WRITTEN ON THE PAPER.:-



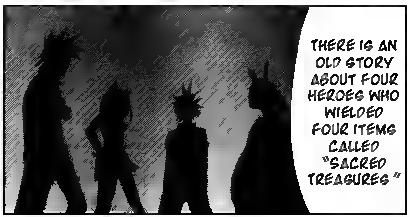


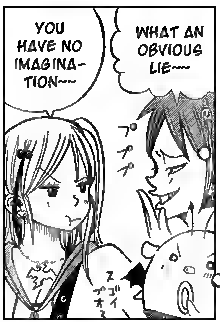
THE HEALING SONG NUMBER 3 "FAIRY TALK"
THE FIRST MAGICAL MELODY THAT SIVA TAUGHT ME....
Fairy's Melody Magic
Pick
SOMEHOW I FEEL ALL ENERGETIC. OINK ♡
カッ
MAGIC TAPE
カチッ


MONSTER NOTE
...
THIS IS A MONSTER DICTIONARY THAT SIVA MADE
OINK
WELL WHAT'S IN IT...
IT'S FAR MORE DETAILED THAN THE ADVENTURERS ASSOCIATION MANUAL.
STRENGTHS, WEAKNESSES AND WHAT TYPE OF MAGIC MELODY TO USE! AMAZING!
(ARROW ON RAVI'S HEAD) - "TENSION UP"
WHAT!?
EVEN THE DRAGON APE HAS AN ENTRY!!
MONSTERS LIKE KEEL, OINK
S CLASS?
IT'S EVEN GOT INFORMATION ON S CLASS MONSTERS!!
YOU'RE THE MONSTER

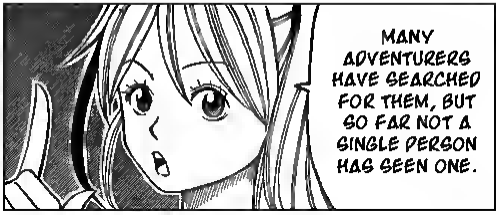
LET'S SEE...
MONSTER NOTE
AH !!!
WHAT ARE YOU DOING!!
FU GAGAGA
SFX. CRUNCH CRUNCH
...!!
THE DRAGON APE INTRO-DUCTION IS A WHOLE PAGE
GAAH
I WON'T LET ANYONE LEARN MY WEAKNESSES.
LOOK AT THIS PAGE.
MONSTER NOTE
HMM?
OY, OY DID YOU FIND ANOTHER PAGE ABOUT THE DRAGON APE?
HUH!?

CTND-HERE MIMMY MISTAKES THE WORD "JINGI" WHICH MEANS SACRED TREASURE, FOR "CHINMI" WHICH MEANS DELICACY KEEL THEN SAYS "BENKI" WHICH HAS SIMILAR KANJI TO "JINGI."

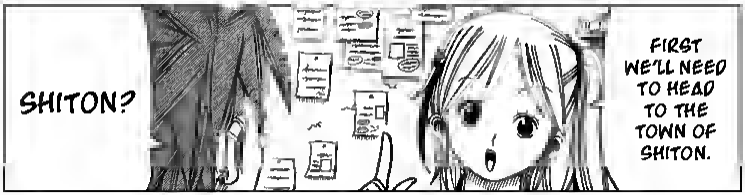


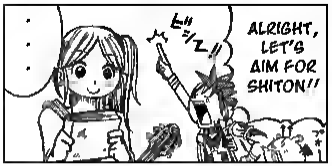


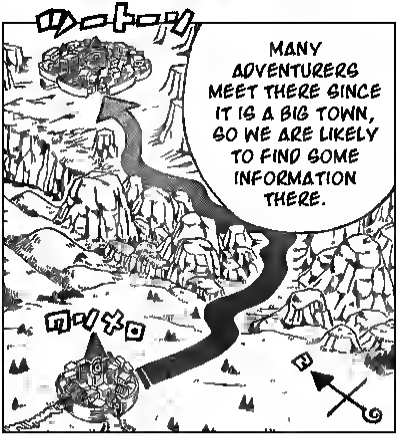
IF WE SEARCH FOR THESE ITEMS THEN WE'LL MEET UP WITH SIVA AS WELL!! RIGHT!!?
BUT SEARCHING FOR THE LEGENDARY ITEMS',

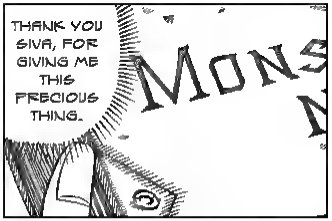

MANY ADVENTURERS HAVE SEARCHED FOR THEM, BUT SO FAR NOT A SINGLE PERSON HAS SEEN ONE.

OH.
IT COULD BE POSSIBLE THAT SIVA WENT OUT ON A JOURNEY TO SEARCH FOR THEM.


SHITON?
FIRST WE'LL NEED TO HEAD TO THE TOWN OF SHITON.


. . .
ALRIGHT, LET'S AIM FOR SHITON!!


MANY ADVENTURERS MEET THERE SINCE IT IS A BIG TOWN, SO WE ARE LIKELY TO FIND SOME INFORMATION THERE.


THANK YOU SIVA, FOR GIVING ME THIS PRECIOUS THING.

ARE YOU HEADING TO SHITON?

IT'S ALMOST TIME FOR THE CARRIAGE TO COME

WE DON'T KNOW EACH OTHER
HM

...

KEEL, WHAT ARE YOU YELLING ABOUT!!

WHAT THE HELL, YOU BASTARD!!

4キロ

SHUT UP, UGLY BITCH!!

WHAT'S UP WITH THAT ATTITUDE?

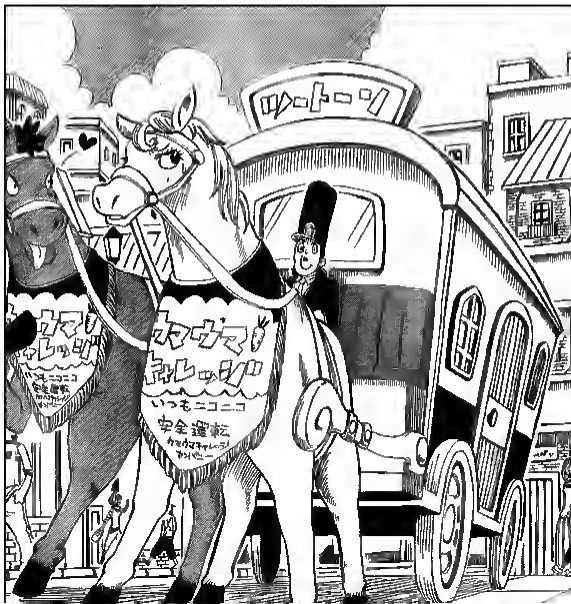
SHUT UP

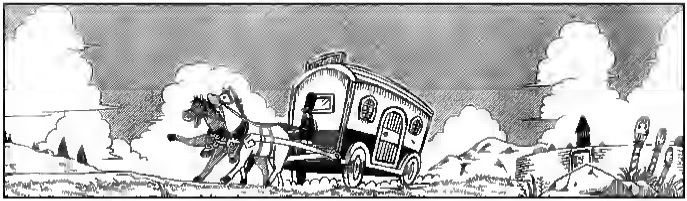
...

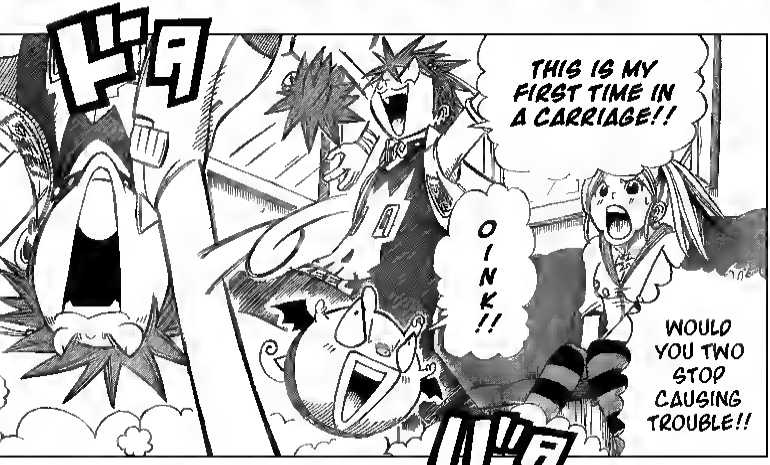
I'M SORRY

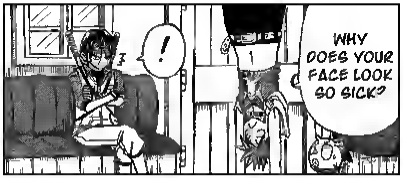
WHAT DID YOU CALL ME!!

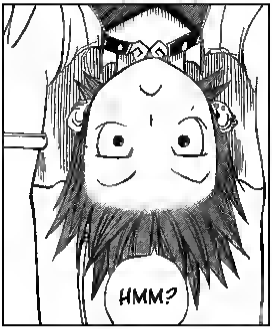
THIS IS THE CARRIAGE HEADING TO SHITON. IT'S TWO THOUSAND ZENI FOR ONE CUSTOMER.






ドタ
THIS IS MY FIRST TIME IN A CARRIAGE!!
OINK!!
WOULD YOU TWO STOP CAUSING TROUBLE!!
ハタ


!
WHY DOES YOUR FACE LOOK SO SICK?


HMM?

IT'S NOTHING
…
ポイ

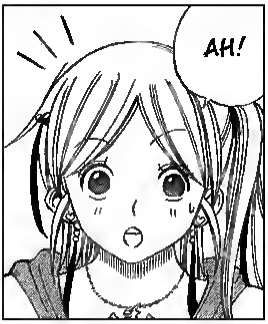
YOU DO GET IT AFTER ALL!! UHAHA!

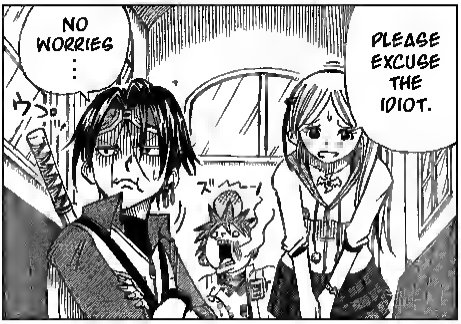
COULD IT BE THAT YOU GET MOTION SICKNESS~~?

YOU ACTED SO COOL YET NOW YOU LOOK SICK AS A FROG

UGLY !!
GO TO HELL!!

YOU DIDN'T HAVE TO HIT ME, UGLY BITCH!!
I TOLD YOU TO STOP CAUSING TROUBLE DIDN'T I!!


AH!


NO WORRIES
PLEASE EXCUSE THE IDIOT.

ISN'T IT A MAGIC WARRIOR ADVENTURERS BADGE?
MAGIC WARRIOR
HMM?
THAT FIRE SWORD BADGE, COULD IT BE...
THAT'S RIGHT
SO IT IS! AMAZING!
WARRIOR
WIZARD
IT ALLOWS THE USER TO DO THINGS FROM BOTH OF THE TWO PROFESSIONS
MAGIC WARRIOR'S STYLE OF BATTLE USES BOTH FIGHTING AND MAGIC
まほうせんし
MAGIC WARRIOR
WHAT'S SO AMAZING ABOUT A MAGIC WARRIOR?
YOU NEVER GRADUATED FROM ADVENTURER'S SCHOOL, DID YOU?

YOU TWO ARE ADVENTURERS?
YEAH

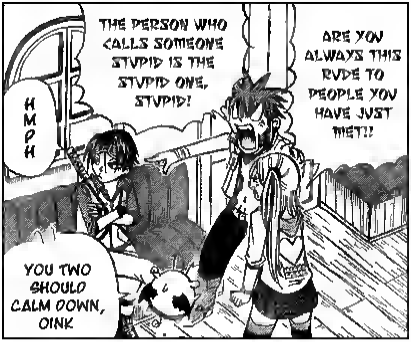
WHAT ARE YOU GETTING ALL EXCITED OVER THAT FOR, UGLY BITCH~~~

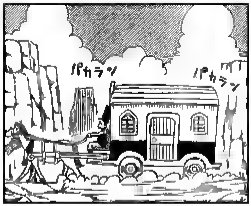
馬
鹿
?

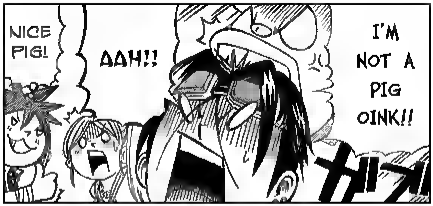
THIS IS THE FIRST TIME
I'VE SEEN ADVENTURERS AS STUPID AS YOU TWO.

WHAT'S THAT SUPPOSED TO MEAN!!?
THIS ONLY HAPPENED BECAUSE I WAS WITH YOU

A TALKING PIG
I'M MIPPY, OINK YOU ARE?

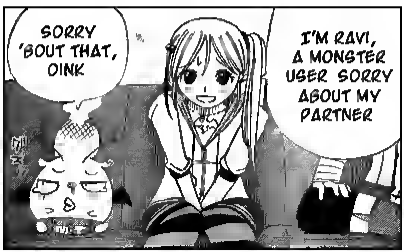

HMPH
THE PERSON WHO CALLS SOMEONE STUPID IS THE STUPID ONE, STUPID!
ARE YOU ALWAYS THIS RUDE TO PEOPLE YOU HAVE JUST MET!!
YOU TWO SHOULD CALM DOWN, OINK


ｶﾗﾗﾝ
ｶﾗﾗﾝ


NICE PIG!
AAH!!
I'M NOT A PIG OINK!!

I'M BLUE. I'M ON MY WAY TO SHITON.
NAME
MAGIC WARRIOR
BLUE

I'M CALLED KEEL, BUT YOU CAN CALL ME KEEL-SAMA, DUMBASS!
HMPH
STOP THAT KEEL!

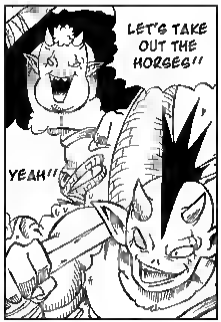

SORRY 'BOUT THAT, OINK
I'M RAVI, A MONSTER USER SORRY ABOUT MY PARTNER

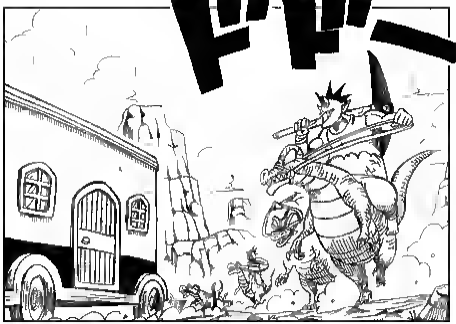
DID YOU HEAR ME KEEL~~
HEY, WHAT ARE YOU DOING
OOF
GET DOWN !!
AH!?

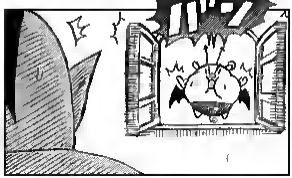
"OGRE DRAGON THIEVES"
HUH?
GAH YAHYA
ドドドドド
ドス
ドス
WHAT'S THIS, OINK
THEY'RE A GROUP OF OGRES WHO RIDE ACID DRAGONS AND FORMED A BANDIT GANG. I DON'T KNOW WHAT THEY ARE DOING IN THIS PLACE.
HOLD IT RIGHT THERE!!
ドドドドドー
THESE BASTARDS ARE TROUBLE-SOME.
HI!!

FIRE, FIRE!!
INFINITY BURST!!
GYAA
WHAT THE!?
SHUT THE HELL UP YOU FREAKS!!

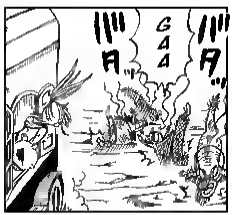
ワルワルッ
DIE!!
キャッキャッ
WHAT ARE YOU DESTROYING THE CARRIAGE FOR!!
THIS WAY MAKES FIGHTING EASIER!!
ヒュン
HUH!!?
ドス
GYAA
YOU DIE INSTEAD, DICK-HEAD!!!

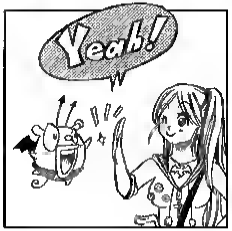

LET'S TAKE OUT THE HORSES!!
YEAH!!

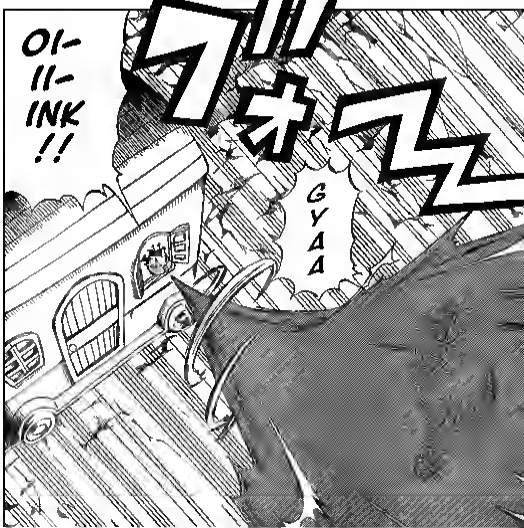

ドドーッ


バン

ジャーン
"FLAME SOUL"
HMM?


GAA
A!!
A!!


Yeah!


OI-
-II-
INK!!
GYAA
ワ!!オ

RUNNING AWAY ALREADY!
FOMA MON KEY
PULL BACK, PULL BACK!!
IT'S DANGEROUS GETTING CLOSE!
ヒュン
ヒュン
ヒュン
ヒュン
11"チン
11"チン
HII!
OINK!
KYAA
WAA
YOU'RE IN THE WAY STAND BACK IF YOU CAN'T DO ANYTHING
WHAT!!?
DAMN IT...

FORM
WATER SEAL
WATER GUN
BINGO
BUGAA

IF YOU SAY THAT...
AA!
EH!?
WHAT WAS THAT, OINK!?
MA-MAGIC!
TAKE THIS!!!
EH!!?
WHO WERE YOU SAYING CAN'T DO ANY-THING!?
HELL YEAH
GYAA

URGH
HAA ...!!
ズドン!
THE CARRIAGE WON'T FORGIVE YOU, MORON
WATCH OUT!!!
UA-AH!!!
ARE YOU OKAY?
. . .
UUUH
ドスッ
ドスッ

ドカーン!
GYAA
THE DOOR !!?

ドンドーン
GUWAA
NOWAA

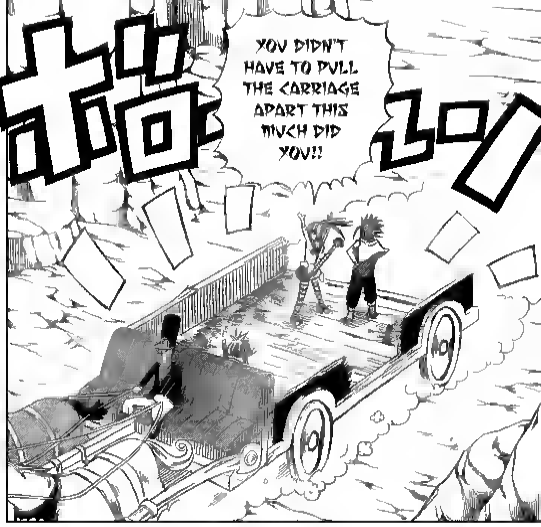
ポイ
TAKE THAT
AND THIS !!
ポイ

THAT SHOULD SHUT YOU WEAKLINGS UP!!

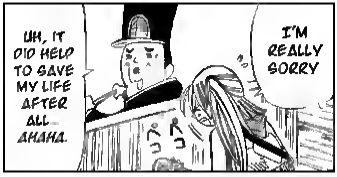
HUH?
KE~~EL...

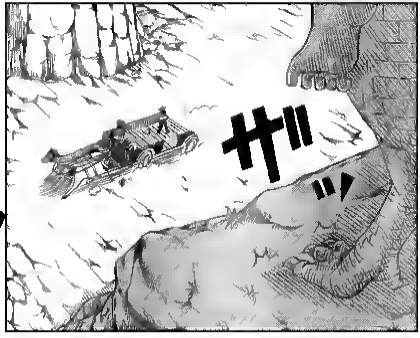
ドカーン!

WE BEAT ALL OF THE ENEMIES SO IT DOESN'T REALLY MATTER
I GUESS THAT'S TRUE.


YOU DIDN'T HAVE TO PULL THE CARRIAGE APART THIS MUCH DID YOU!!

UUGH
ARE YOU ALRIGHT, OINK? YOU AREN'T TOO SICK, OINK?


UH, IT DID HELP TO SAVE MY LIFE AFTER ALL. AHAHA.
I'M REALLY SORRY



KYAA!!
UU WA!!
U-WAA!!
OINK!!
WHAT THE!!?
ALRIGHT!!
OUCH

OINK
I'M A BIT SURPRISED THAT A HUMAN WAS ABLE TO DO ALL OF THAT.

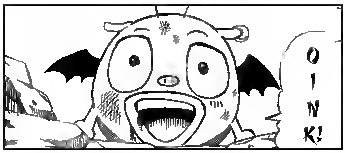
NEIGH, NEIGH!!
IT'S NO GOOD I'VE LOST CONTROL OF THE HORSES, I CAN'T STOP THEM!!
PLEASE STOP THE CARRIAGE, MY FRIENDS HAVE FALLEN OFF
WHAT ARE YOU THINKING!? AT THIS SPEED YOU CAN'T... WAA!!
OY, OY!!
DAMN
!!
...!!

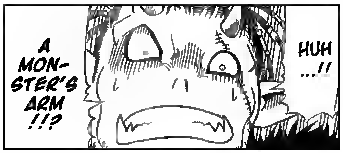
CRAP!!
WHAT ARE YOU THINKING!? AT THIS SPEED YOU CAN'T... WAA!!
U-GEE !!
YOU'RE PRETTY CONFIDENT FOR A WEAKLING!!

SHAA!!!
URGH!!
TCH!!
GU-WAA!!!
GAAHAA, HOW DO YOU LIKE HIS ACID!?
KEEL!
DIE!!
OUCH... SHIT...
YOU CAN'T MOVE YOUR LEG THANKS TO THE ABILITY OF THE ACID DRAGON!!

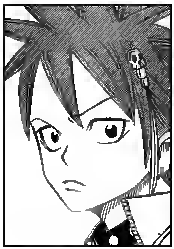
MOVE IT!!!
OINK
OINK!!
MIDDY!!
CRAP!!
DON'T WORRY, SOON YOUR FRIEND WILL BE JOINING YOU IN THE NEXT WORLD

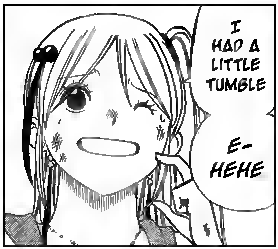
WHAT THE!!!
ガキィ
FUNKY MAN
HE HE...
ドン
FUNKY !!!

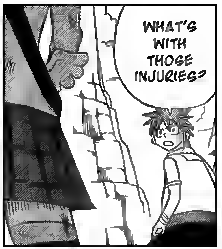

OINK!


A MONSTER'S ARM!!?
HUH...!!

SORRY I'M LATE.
RAVI!!!
ドロ
ロン




I HAD A LITTLE TUMBLE
E-HEHE


WHAT'S WITH THOSE INJURIES?

I'LL CRUSH YOU!!!
RAVI! PLAY YOUR MUSIC!!
RIGHT!
IN-FINI-TY!!

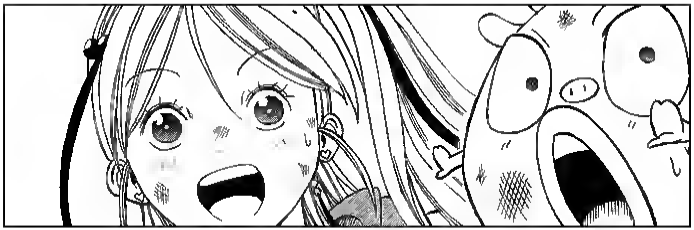
GYAA!!
BURST !!!
YOU DID IT, OINK!!
ドガーン

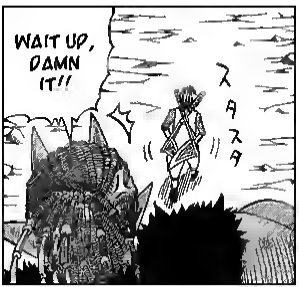
I'M OKAY, DAMN
ズキ
YOU'RE INJURED, OINK---
RAV!
ハリ
YOU GOT THAT INJURY BY JUMPING OFF THE CARRIAGE
!
ON OUR JOURNEY FROM NOW ON
DON'T DO ANYTHING STUPID, DUMBASS!
RIGHT
THAT'S RIGHT OINK
WHAT!
!!
ドン
THAT'S QUITE AN IMPRESSIVE ARM.
BUT FOR SOMEONE AS POWERFUL AS ME...

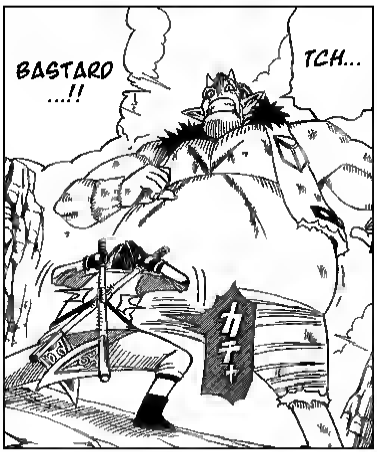
HE'S STILL FINE!!
IT'S NOT GOOD ENOUGH!!!
SHIT
TAKE THIS...!!
THAT GIRL!!
MY TARGET IS THE ONE WHO LETS YOU USE THAT MONSTER ARM
WHAT

URGH!
RAVI!!
CRAP!
RAVI!!
RUN AWAY!!
EN-GINE!!
DIE!!!
FULL POWER!!!

GA
HAA
!!!




WAIT UP, DAMN IT!!
スタスタ


BASTARD ....!!
TCH...
カチャ

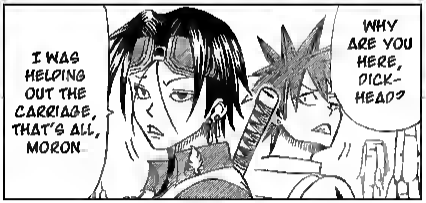
HMM?

GYA-
A!!!
BURST
BULLET
!!!
KOOO

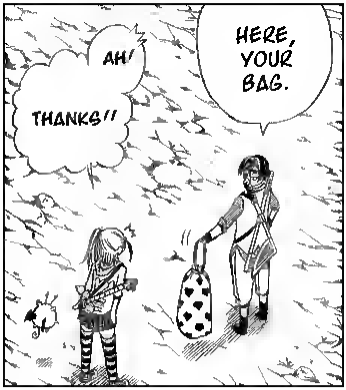
ガーン
FUNKY!!

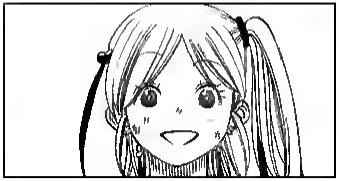
IT WAS NOTHING
THANK YOU VERY MUCH, YOU SAVED ME.

STOP IT NOW!!


I WAS HELPING OUT THE CARRIAGE, THAT'S ALL, MORON
WHY ARE YOU HERE, DICK-HEAD?

NOW THE FAVOR IS REPAID.


HERE, YOUR BAG.
AH!
THANKS!!



. . .
I'M SURE IT WILL BE ENCOURAGING WITH YOU ALONG
WHAT ARE YOU SAYING, UGLY! I OBJECT, I OBJECT!!
DON'T YOU WANT TO GO TO SHITON TOGETHER?
WA-WAIT UP!
SEE YA.
. . .
JUST UNTIL SHITON...
FUNKY MONKEY
THAT'S HOW THE MAGIC WARRIOR BLUE JOINED RAVI'S PARTY HEADING TOWARDS SHITON.

Sugooi Scans Presents

BURST TWO
KIND OF "BLUE"

CREDITS

RAW
Ju-da-su

Translation
Lingwe

Cleaners
bOmb3Yman, Robin

Typesetter
Draagon

Please visit us at
www.sugooi.org!

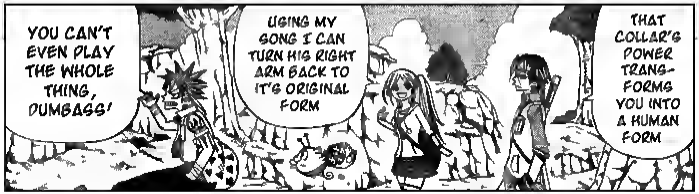
WE'RE ALSO LOOKING FOR MORE CLEANERS AND TYPESETTERS FOR ALL SERIES!

BUSTER KEEL!
バスターキール

Burst3 GOING UNDER GROUND

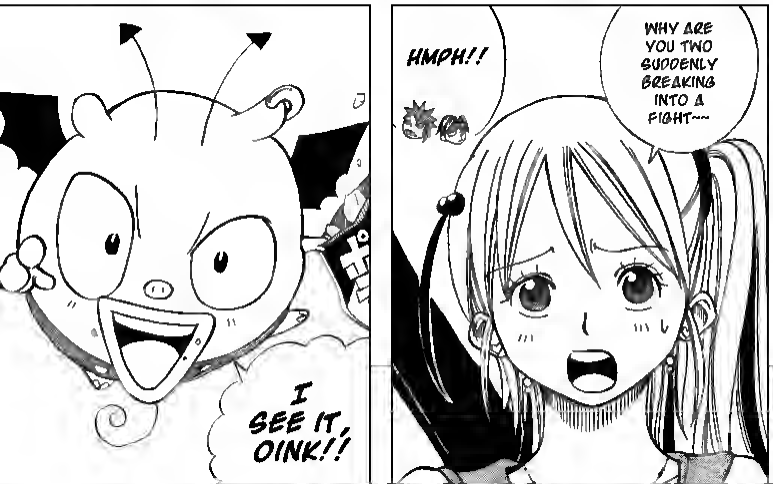
坂本 憲司郎
さかもと けんしろう

DRAGON APE?
HMPH.

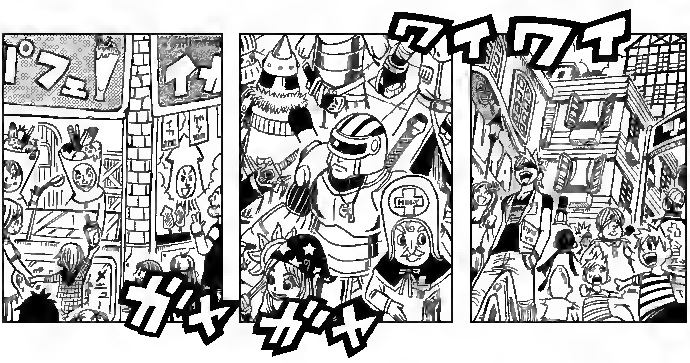

YOU CAN'T EVEN PLAY THE WHOLE THING, DUMBASS!
USING MY SONG I CAN TURN HIS RIGHT ARM BACK TO IT'S ORIGINAL FORM
THAT COLLAR'S POWER TRANSFORMS YOU INTO A HUMAN FORM

FOR AN S CLASS MONSTER TO BE TRANSFORMED INTO A HUMAN FORM YOU WOULD HAVE TO BE QUITE A DOPE OF A MONSTER.

I'M STRONG YOU KNOW.
WHAT DID YOU SAY, BLUE-KUN? I'LL KILL YOU, JERK!!
I'LL BEAT YOU TO DEATH!!
STOOOOP!!
どーどーどーどー
BVVH

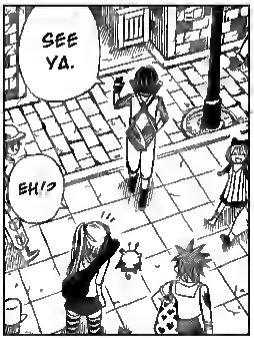

I SEE IT, OINK!!
HMPH!!
WHY ARE YOU TWO SUDDENLY BREAKING INTO A FIGHT~~~

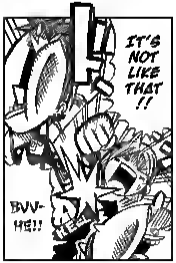
THE TOWN OF SHITON!!
TWOTONE
welcom


ガヤ ガヤ

KA~~ IT'S NOISY.
AS EXPECTED OF SHITON, THERE'S AN AMAZING AMOUNT OF PEOPLE HERE.

I ONLY PROMISED TO GO AS FAR AS SHITON

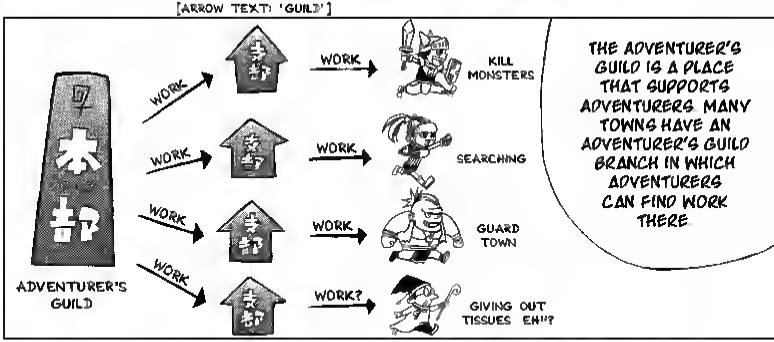

SEE YA.
EH!?


IT'S NOT LIKE THAT!!
BUU-HE!!

DO YOU LIKE HIM?
BLUE EVEN THOUGH I THOUGHT WE HAD FORMED A PARTY—
OINK!

AH
HURRY AND GO!

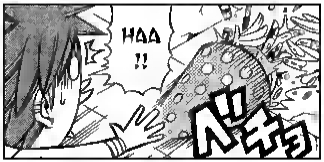
[ARROW TEXT: 'GUILD']



WE CAN'T !!
DON'T WORRY ABOUT IT, WE CAN GET MORE MONEY ANYTIME!!

どーん
THANK YOU, RAVI!!
WHO WOULD HAVE THOUGHT WE COULD SPEND 5000 ZENI ON A PARFAIT.
UH...SO MUCH FOR IMPORTANT TRAVEL.

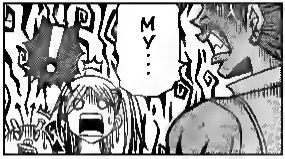
I GET YOU
YOU CAN'T WALK AND LOOK IN FRONT, IT MIGHT STILL


HAA !!
ベチョ

ドーン
UA!

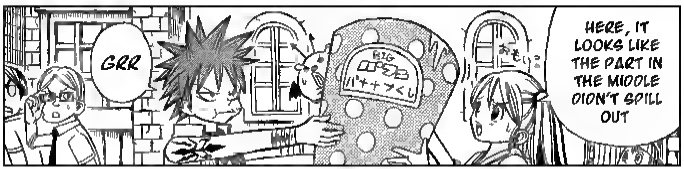
HUUH !!?
BA-NA-NA !!!

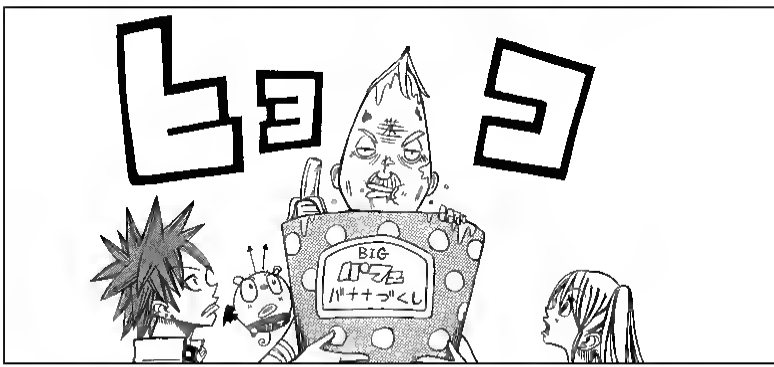
ギロッ
THAT HURT, DAMN IT---

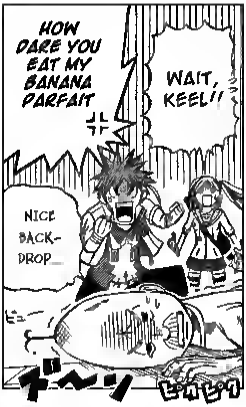

MY...

CALM DOWN, KEEL!!
WAIT UP, DAMN YOU!!
I'M SORRY!!

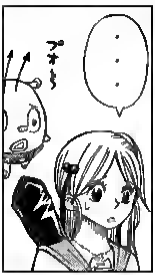
YOU'RE DEAD

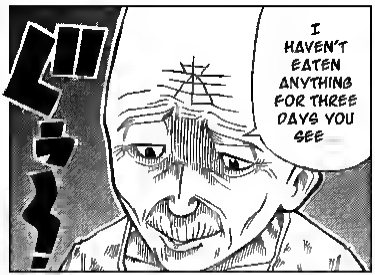

GRR
HERE, IT LOOKS LIKE THE PART IN THE MIDDLE DIDN'T SPILL OUT


BIG

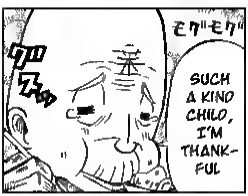

HOW DARE YOU EAT MY BANANA PARFAIT
WAIT, KEEL!!
NICE BACK-DROP

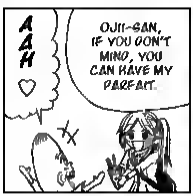
DIE!!!
BVV-HE!!!



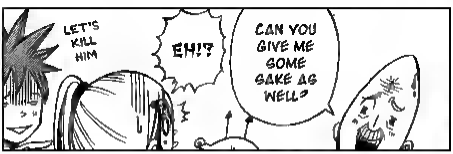

I HAVEN'T EATEN ANYTHING FOR THREE DAYS YOU SEE

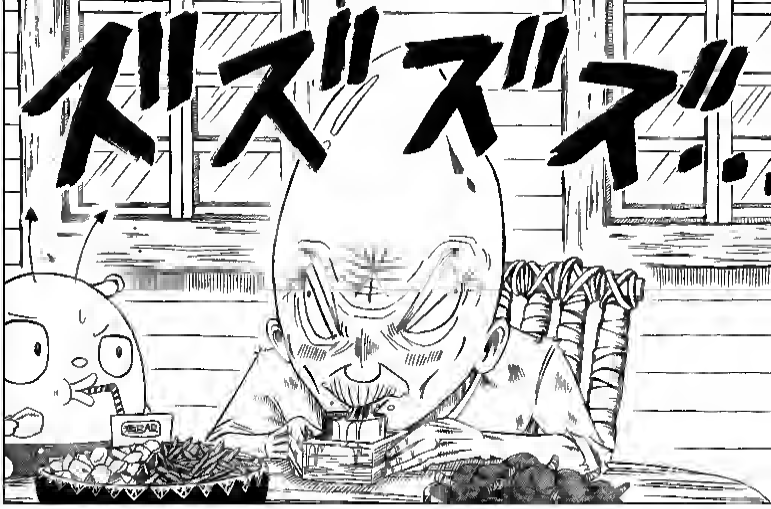
NO, I'M SORRY


SUCH A KIND CHILD, I'M THANK-FUL

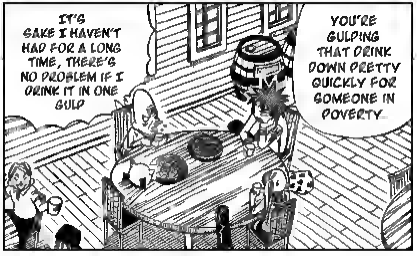

AAH
OJII-SAN, IF YOU DON'T MIND, YOU CAN HAVE MY PARFAIT.

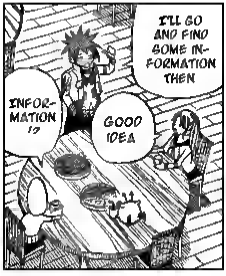
YOU WANT ME TO KILL YOU.
ARE YOU A DEMON !!


LET'S KILL HIM
EH!?
CAN YOU GIVE ME SOME SAKE AS WELL?


ズズズズ…
BEAR

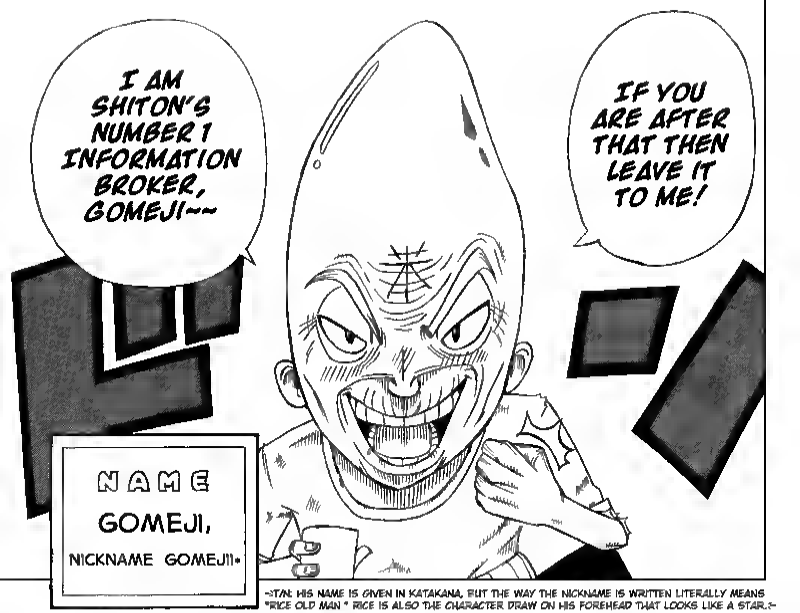
BEAR
WHY ARE WE BUYING IT FOR HIM?
BUT WE COULDN'T JUST IGNORE HIM THOUGH


IT'S SAKE I HAVEN'T HAD FOR A LONG TIME, THERE'S NO PROBLEM IF I DRINK IT IN ONE GULP
YOU'RE GULPING THAT DRINK DOWN PRETTY QUICKLY FOR SOMEONE IN POVERTY

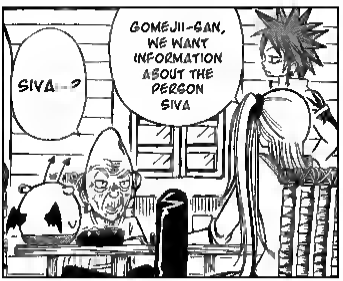

I'LL GO AND FIND SOME INFORMATION THEN
INFORMATION!?
GOOD IDEA

I'LL BEAT YOU UP
ONE MORE BOTTLE

WE'VE BOUGHT ENOUGH SAKE TO SATISFY THE OLD MAN
LET'S GO, RAVI
DON'T BE SO HURRIED



=TN: HIS NAME IS GIVEN IN KATAKANA, BUT THE WAY THE NICKNAME IS WRITTEN LITERALLY MEANS "RICE OLD MAN." RICE IS ALSO THE CHARACTER DRAW ON HIS FOREHEAD THAT LOOKS LIKE A STAR.=



BAE-BAE
WHAT DID YOU EAT!!
トボン
BAEEEN
EEEH !!?
UUU...
WHAT INFORMATION BROKER, ISN'T HE JUST A CHEAP OLD MAN?
ARE YOU OKAY GO-MEJII-SAN!?
HE BLOWS THROUGH PEOPLE'S SAKE LIKE A BIG DRUNK
アハハ
THAT OLD MAN IS FAMOUS IN THIS TOWN!
HMM?
DAHAHA, YOU GOT HAD, NII-CHAN
WITHOUT A MISTAKE, NOBODY GOES TO HIM TO GET INFORMATION, THAT BIG DRUNK OF AN OLD MAN!!
SHITON'S NUMBER 1 INFORMATION BROKER, DON'T MAKE ME LAUGH.

SAY THAT AGAIN !!
BE-EH!!
WHAT ARE YOU DOING ALL OF A SUDDEN!!
WHO'S A BIG DRUNK OF AN OLD MAN!!!
YEAH! YEAH!!
EVERYONE WANTS YOU BASTARD TO SHUT UP!!!
GU-U
WHAT KIND OF NUMBER 1 INFORMATION BROKER ARE YOU!!
BU-EH!!
BU-HOU !!
DAMN OLD MAN!!!

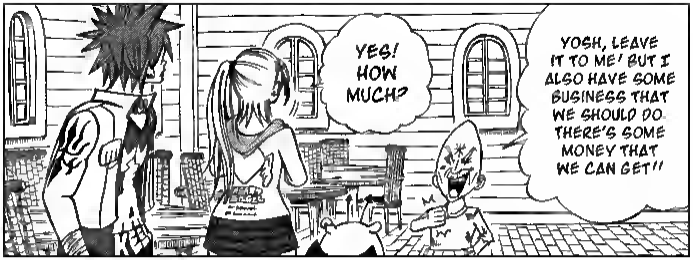
THAT FORM ONLY CERTIFIES YOU AS A DRUNKARD!!
YEAH, YEAH!!
PEOPLE DON'T HAVE ANY NEED FOR A SCOUNGE LIKE YOU!!
WOULD YOU BE WEARING CLOTHES THAT LOOK LIKE THAT?
IF YOU WERE REALLY A SKILLED INFORMATION BROKER,
GU-BAA
HOW-EVER.
IT'S TRUE THAT I HAVE UNSIGHTLY CLOTHES AND DON'T HAVE ANY MONEY TO EAT...

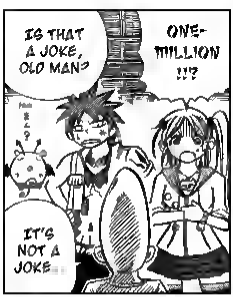
I HAVEN'T LOST MY AWARENESS AND PRIDE
OF BEING AN INFORMA-TION BROKER!!!

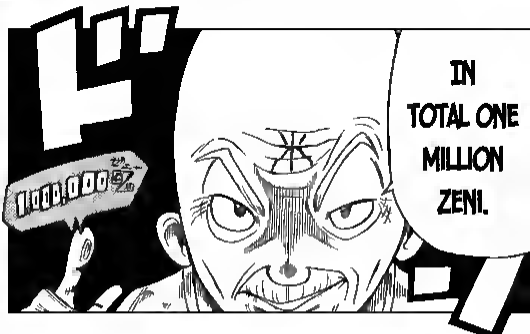
WATCH WHAT COMES OUT OF YOUR MOUTH, OLD MAN
HMM!?
IS TEASING A POOR PERSON LIKE THIS SOMETHING THAT ADULTS SHOULD DO!!!?
YEAH, OINK!!
AH!!?
NII-CHAN, ARE YOU ON THE OLD MAN'S SIDE AS WELL!?
WHAT DID YOU SAY, BITCH?

HII !!!
AH?
ARE YOU OKAY!?
UG-U
TCH! LET'S GO TO ANOTHER PLACE TO DRINK!!
I'M SEARCHING FOR THE MONSTER USER SIVA
!

IF YOU KNOW ANYTHING THEN TELL ME,
SHITON'S NUMBER 1 INFORMATION BROKER
EH?
EEH! PLEASE, PLEASE, SHITON'S NUMBER 1 INFORMATION BROKER-SAN.
JII-CHAN, TELL US, OINK!!
MASTERS...


YOSH, LEAVE IT TO ME! BUT I ALSO HAVE SOME BUSINESS THAT WE SHOULD DO. THERE'S SOME MONEY THAT WE CAN GET!!
YES! HOW MUCH?


IS THAT A JOKE, OLD MAN?
ONE-MILLION !!?
IT'S NOT A JOKE


IN TOTAL ONE MILLION ZENI.

THAT'S HOW MUCH IT IS WORTH! THAT ALONE

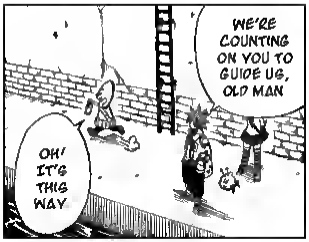
YOU ARE ADVENTURERS RIGHT MASTERS? HOW ABOUT YOU DO SOME WORK?
HUH?

THERE'S NO WAY WE CAN CARRY IT!
BUT WE, THAT KIND OF MONEY
DON'T BE SO HALF-HEARTED

=T/N: (KANJI) "OLD"=
旧市街
FOUND UNDERNEATH THE OLD TOWN
ちか
=T/N: (KANJI) "NEW"=
旧
新
THIS TOWN OF SHITON HAS BOTH A NEW TOWN AND AN OLD TOWN.
IS A CHEST FILLED WITH MASSES OF TREASURE.
DO YOU THINK YOU CAN KILL SOME MONSTERS?
IT'S TRUE, HOWEVER, IT IS HELD BY MONSTERS
ARE YOU SERIOUS, OLD MAN?
TREASURE!? AMAZING, OINK!!
IF THE MASTERS BEAT THE MONSTERS THEN WITH THE TREASURE THAT THEY GET THEY CAN USE IT TO BUY INFORMATION
. . .

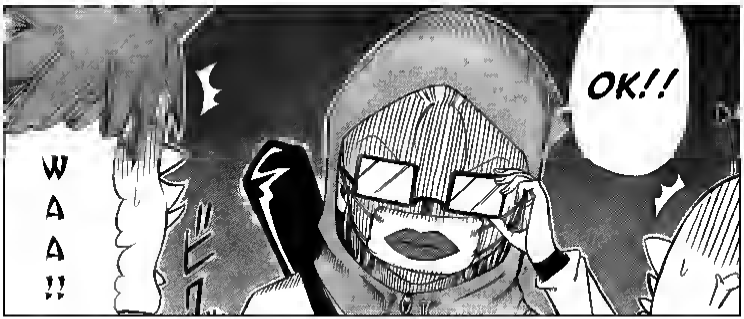
OLD SHITON
KEEP OUT
KEEP OUT
THIS IS THE ENTRANCE.
IS THERE REALLY TREASURE IN A PLACE LIKE THIS!?
YEAH.
A SEWAGE PIPE!!
BELOW THE GROUND
THAT'S RIGHT.

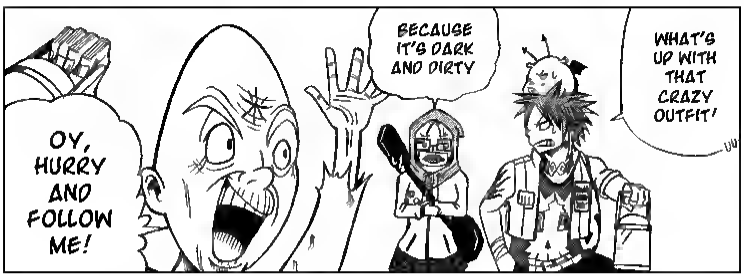
RAVI, ARE YOU ALRIGHT, OINK?
IT'LL BE DARK~♪ IT'LL BE DIRTY~♪ IT'LL STINK~♪♪
DUMBASS!! WHO DO YOU THINK THE GREAT ME IS!!
YOU THINK I'M SCARED OF A SEWAGE PIDE!!
ARE YOU SCARED?
フフッ フフッ
I'LL SHOW YOU THE WAY!!
WELL, LET'S GO!
ニカッ
ズーン


WE'RE COUNTING ON YOU TO GUIDE US, OLD MAN
OH! IT'S THIS WAY

LET'S GO, RAVI!

IT STINKS
FEEFEE, IT'S A SEWAGE PIPE AFTER ALL.


OK!!
WAA!!


WHAT'S UP WITH THAT CRAZY OUTFIT!
BECAUSE IT'S DARK AND DIRTY
OY, HURRY AND FOLLOW ME!

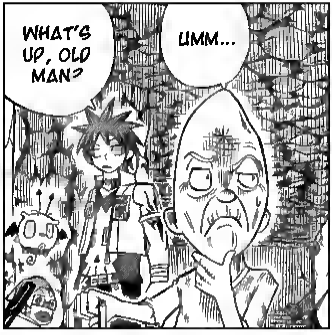
IT FEELS LIKE THIS SEWAGE PIPE IS TURNING MORE AND MORE INTO A CAVE
THAT'S BECAUSE THE SEWAGE PIPE IN OLD SHITON HASN'T BEEN IMPROVED

ADVENTURERS DON'T STOP FOR SOME-THING LIKE THAT, DUMB-ASS!!
BUT~~~

BUG !!!
BUT STRANGE

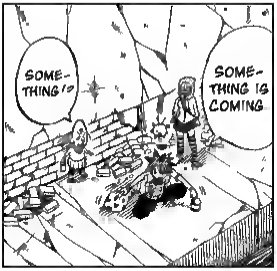
KYAA4!!
WHAT'S WRONG!?

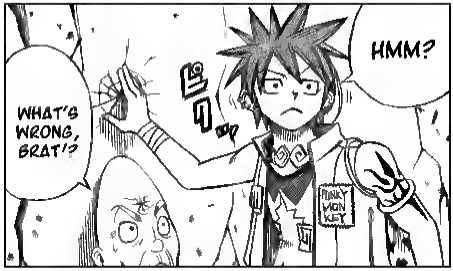
OY, OY
NO, IT'S NOTHING THIS IS PROBABLY THE WAY


WHAT'S UP, OLD MAN?
UMM...

IS "PROBABLY" REALLY ALRIGHT~?

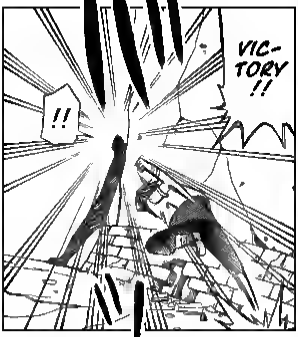
KEEP FIGHTING, OINK, RAVI!
HAA
HAA
WHAT?
OY, OLD MAN.
THE ONE WHO DOESN'T KNOW ANYTHING IS YOU, BASTARD!!
H! !
I DON'T KNOW WHAT YOU ARE TALKING ABOUT !!
WE'RE LOST?
YOU DON'T REALLY KNOW WHERE THE TREASURE IS AT ALL!!
OF-OF COURSE I DO!!
OH? I WONDERED IF THAT WAS HOW IT WAS?
DO YOU KNOW HOW MANY TIMES WE'VE WALKED THROUGH THE SAME PATH?


SOME-THING!?
SOME-THING IS COMING

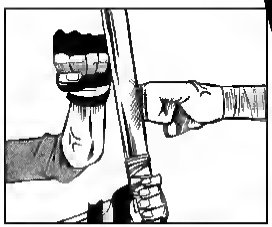

HMM?
WHAT'S WRONG, BRAT!?
PINKY MON KEY

A PERSON!?
IT'S A WILLFUL KIND OF GUY TO COME TO THIS STINKY PLACE
...A MONG-TER!!

FIRST STRIKE


VIC-TORY !!
!!

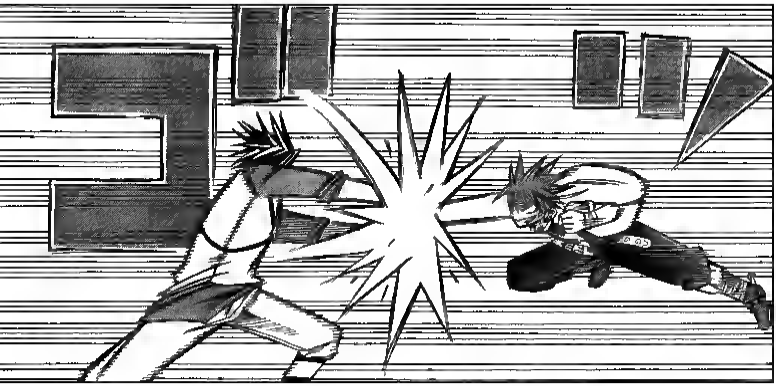
KEEL!!

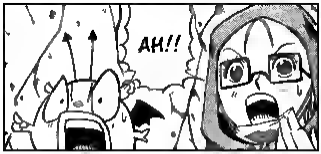


WHA
!!

INFINITY BURST!!!

KEEL!!

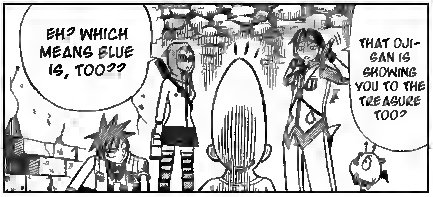


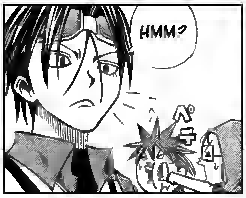

AH!!

WHAT ARE YOU HERE FOR

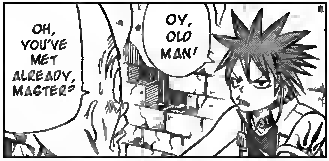
IDIOT BLUE!!
THAT'S MY LINE, MORON!!

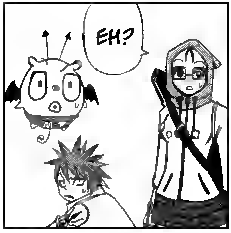
NO, WHY ARE YOU HERE...
OINK!!
BLUE, WHY ARE YOU HERE!?

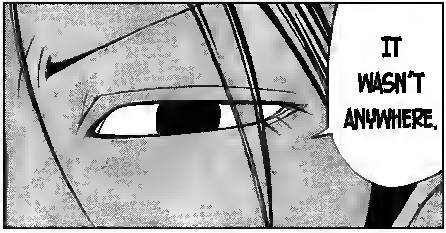

EH? WHICH MEANG BLUE IS, TOO??
THAT OJI-SAN IS SHOWING YOU TO THE TREASURE TOO?


HMM?

I SEARCHED FOR THE TREASURE AS YOU TOLD ME TO BUT
THAT YOUNG MAN OVER THERE WANTED SOME INFORMATION AS WELL, SO I SAID I WOULD EXCHANGE IT FOR THE TREASURE

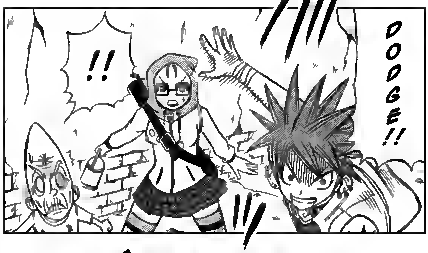

OH, YOU'VE MET ALREADY, MASTER?
OY, OLD MAN!


EH?


IT WASN'T ANYWHERE.

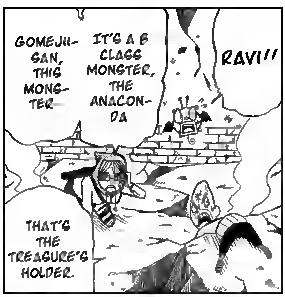
DIDN'T I SAY THAT THE TREASURE WAS HELD BY MONSTERS!?
YEAH, THAT'S IT THE TREASURE DEFINITELY EXISTS
EH!?
WHAT'S THE MEANING OF THAT, OLD MAN!?
KEEL, ANYWAY JUST CALM DOWN!!
THA, THAT'S
THEN WHERE THE HELL ARE THE MONSTERS!?
ゴゴゴゴゴゴ!!
WHAT!?
THIS MEANS THEY'VE COME!!

IT'S HIM!!
HE'S THE ONE CARRYING THE TREASURE!!
IT'S BEEN A LONG TIME SINCE I'VE SEEN HUMANS...
SHAA !!!

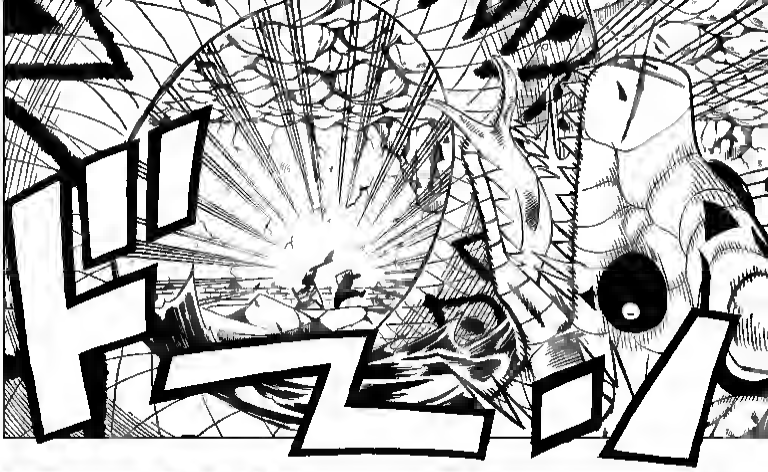

!!
DODGE!!

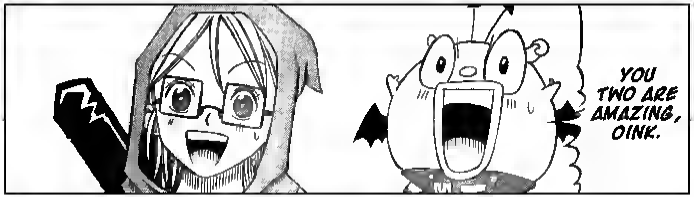
KYAA!!

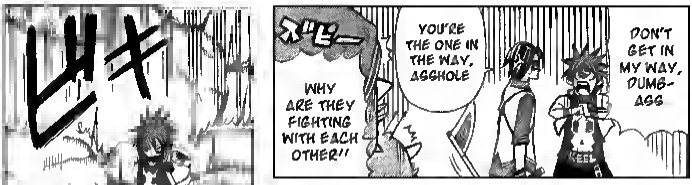
FINE!! I'LL BE TAKING THE TREASURE FROM YOU, DUMBASS SNAKE!


RAVI!!
IT'S A B CLASS MONSTER, THE ANACONDA
GOMEJI-SAN, THIS MONSTER
THAT'S THE TREASURE'S HOLDER.

SHAA!!
THAT'S MY LINE, MORON
YOU'RE IN THE WAY, DICKHEAD. STAND BACK
GYAA!!


ドロドロ


YOU TWO ARE AMAZING, OINK.


ズビー
YOU'RE THE ONE IN THE WAY, ASSHOLE
DON'T GET IN MY WAY, DUMB-ASS
WHY ARE THEY FIGHTING WITH EACH OTHER!!

ビキ
ビキ

!!
THAT'S NOT ALL!!
THAT HEAD ISN'T ALL IT HAS!!!

OINK !!
KEEL !!
GAA !!

KEE, YOU SHOULDN'T HAVE ENTERED THIS PLACE!
WHAT ARE THE HUMANS TRYING TO DO?
WE'LL ATTACK UNTIL THEY ARE ALL DEAD!!
OH!!
THEY'RE STRONGER THAN NORMAL HUMANS...
I SEE... THEN...
IT'S AN A CLASS MONSTER, TWINGNECK!
TWO HEADS!? IT ISN'T AN ANACONDA

ドカーン!

!!
!!!

SHA!

ガ!!
A!!
A!!

I'LL ALSO!!
THANKS, BLUE
STAND BACK HERE
BLUE!
HOW COULD YOU!!
YOU'RE IN THE WAY!
I'LL DO IT!!

GU
AA
ドン
ガ
ドドドドン
ガリ
ゴリ
RAVI! THAT SHAKE, IS EATING THE STONE, OINK
BLUE!!

"SNAKE GUN"
KU UU!
GA A!
WHAT... WHAT ARE THEY SPITTING OUT!?

ROCKS !!?
FIRST THEY SUCK IN THE ROCKS, AND THEY ALSO HAVE THE ABILITY TO SPIT OUT THE ROCKS.
TCH!!

U-KII !!!
U-GU...
BUU !!!

KEEL!!!
I'LL KILL YOU FOR GETTING MY CLOTHES ALL DIRTY!!!
HM!?
PUU... LOOKS LIKE YOU HAD SOME TROUBLE!
BAS-TARD...
SHUT UP, HURRY UP AND COME, YOU DICKHEADS!!

I CAN TAKE FAR MORE, SO STAND BACK.
THAT'S MY LINE, YOU DAMN DUMBASS!!

DON'T FIGHT AT A TIME LIKE THIS!!
I'LL KILL YOU BAS-TARD!!
YOU'RE INJURED GO GO AND REST!!
SHUT UP, STINKY!!

"SNAKE GUN"
モゴモゴ

WATER SEAL
OU WAA!!
KIRAMEKI GUARD!

MAGIC BLADE "WATER MOON"

プッ
A WATER BLADE !?
DIE!!
ﾊﾊﾊﾊﾊﾊﾊﾊ
AS IF!
くっ
わっ
DIS-APPEAR.
WHAT !?

YOUR OPPONENT IS THE GREAT ME, DICK-HEAD!!!
YOU'RE MOVING IN THE WAY OF MY PREY, WEAKLING!!
WHAT WAS THAT?
KUU-HO
SHAA!!

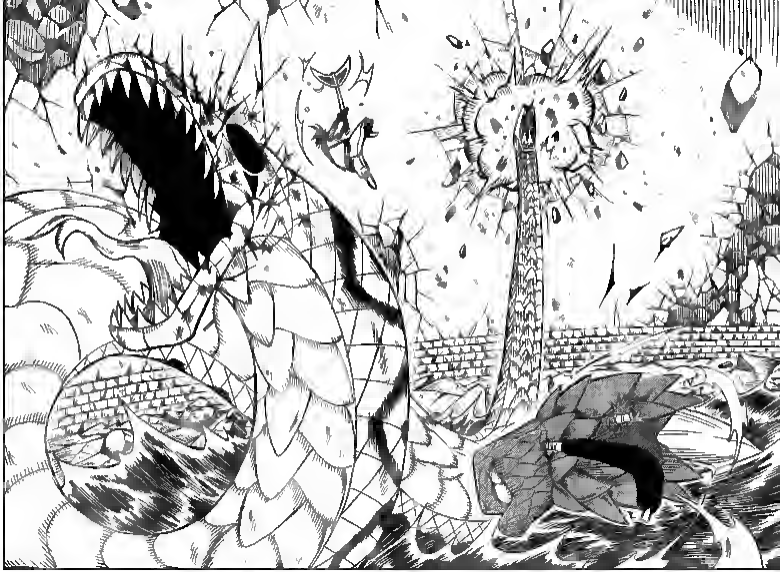
GYA HA!!
BUU !!
YOU'RE THE BASTARD MOVING!!
EH!?
BAG-TARO, YOU JERK!!
I KNEW IT-
NICE COMBO PLAY!!
I DON'T THINK SO, OINK-
WE DON'T HAVE TO TAKE THEIR TONE-
I COULD TAKE YOU OUT YOU KNOW
IF YOU ARE ABLE TO DO IT THEN DO SO
YOU'RE NOISY, SHUT YOUR TRAP, DUMBASS SNAKE!!
YOU'RE PRETTY STRONG TO BE ABLE TO GO THIS FAR AGAINST
YOU SHUT UP
WHAT!!?

RAV!!
OK!!
YEAH!!!
LET'S DO IT!!
DRAGON "APE "RIGHT ARM"

WATER BLADE!!
EN-GINE!!
DISAP-PEAR!!
DIE!!
EAT THIS
EHH!!?

KEEL!! BLUE!!
YOU'RE A NUISANCE!!
"SNAKE TWISTER"

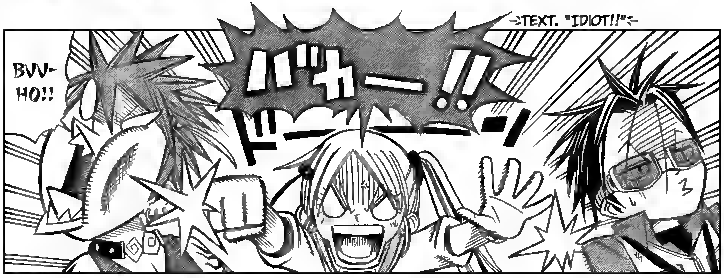
"BURST BREED" !!!
ドゴーン
ズバババババ
"RAINING MOON" !!!

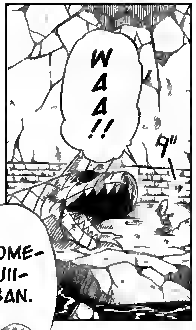


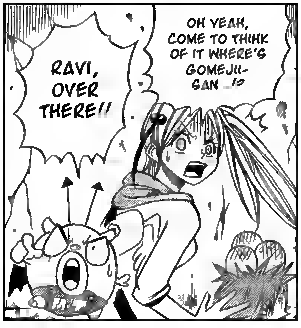
HOW DO THEY DO THEIR CRAPS!!?
CALM DOWN NIPPY.
OINK!!?
IT WAS THIS,
LIKE THIS
YOU MEAN THAT SNAKE WASN'T

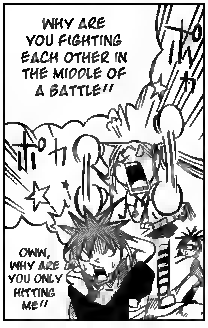
FUNKY!!
BINGO!!

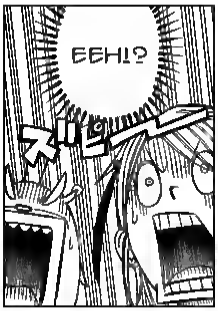
NOW THAT THE NUISANCES HAVE DISAPPEARED LET'S FINISH THIS!!
YOU'RE AN ANNOYING GUY.

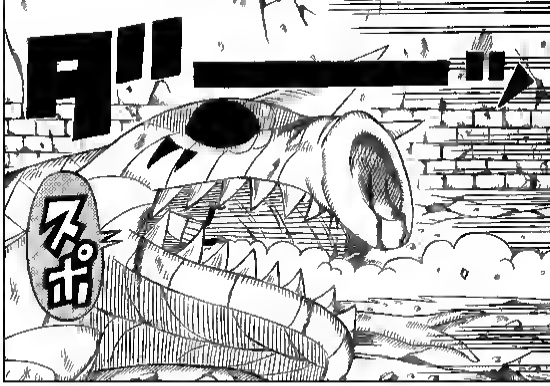

=TEXT. "IDIOT!!"=
バカー!!
BVV-HO!!


WAA!!
GOME-JII-SAN.


RAVI, OVER THERE!!
OH YEAH, COME TO THINK OF IT WHERE'S GOMEJII-SAN -!?

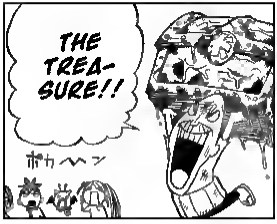

WHY ARE YOU FIGHTING EACH OTHER IN THE MIDDLE OF A BATTLE!!
OWW, WHY ARE YOU ONLY HITTING ME!!

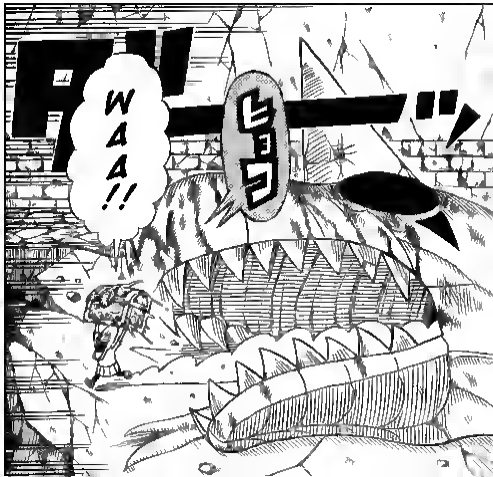

EEH!?
スリー

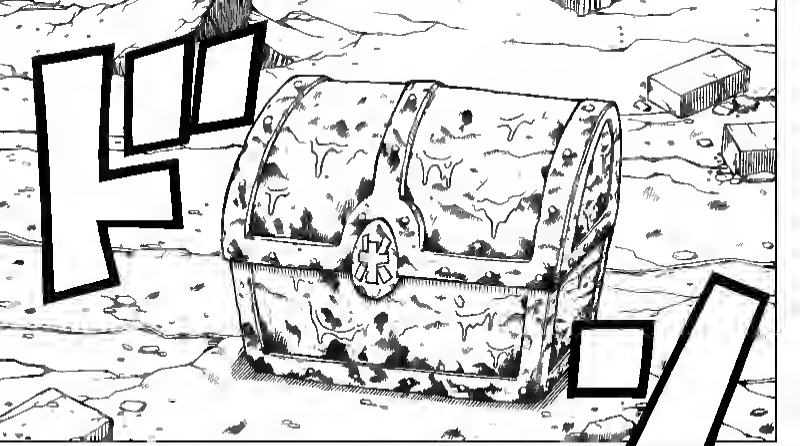

スポ

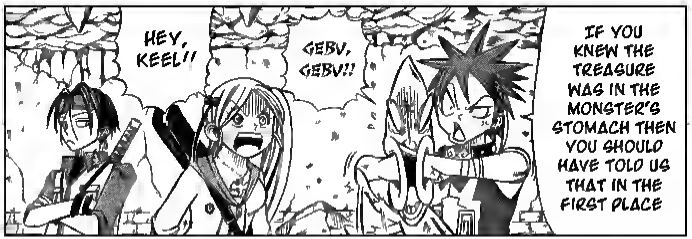
HE WENT INTO THE SNAKE'S MOUTH, OINK----

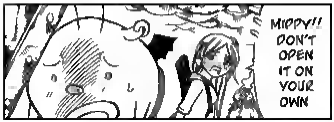
WHAT!!
スポ

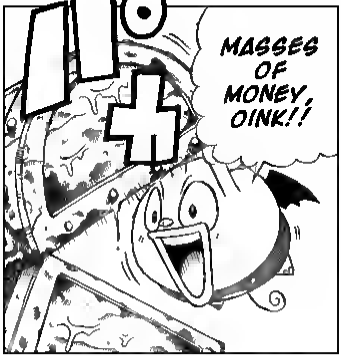

THE TREA-SURE!!
ボカ〜ン


WAA!!
ドコ

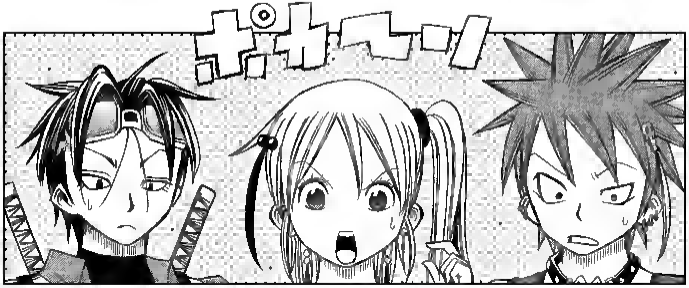

ドン


HEY, KEEL!!
GEBV, GEBV!!
IF YOU KNEW THE TREASURE WAS IN THE MONSTER'S STOMACH THEN YOU SHOULD HAVE TOLD US THAT IN THE FIRST PLACE

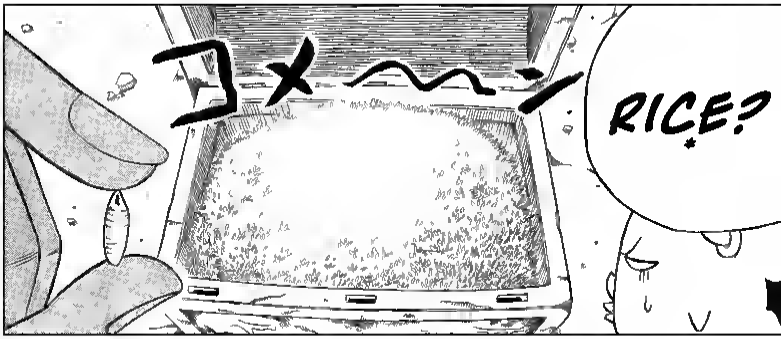

MIDDY!! DON'T OPEN IT ON YOUR OWN

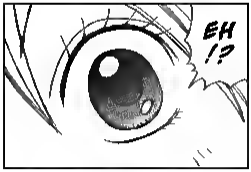

MASSES OF MONEY, OINK!!

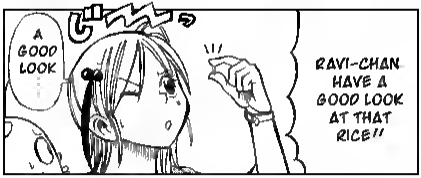
WHAT'S WITH THIS~~~ OINK~~~?



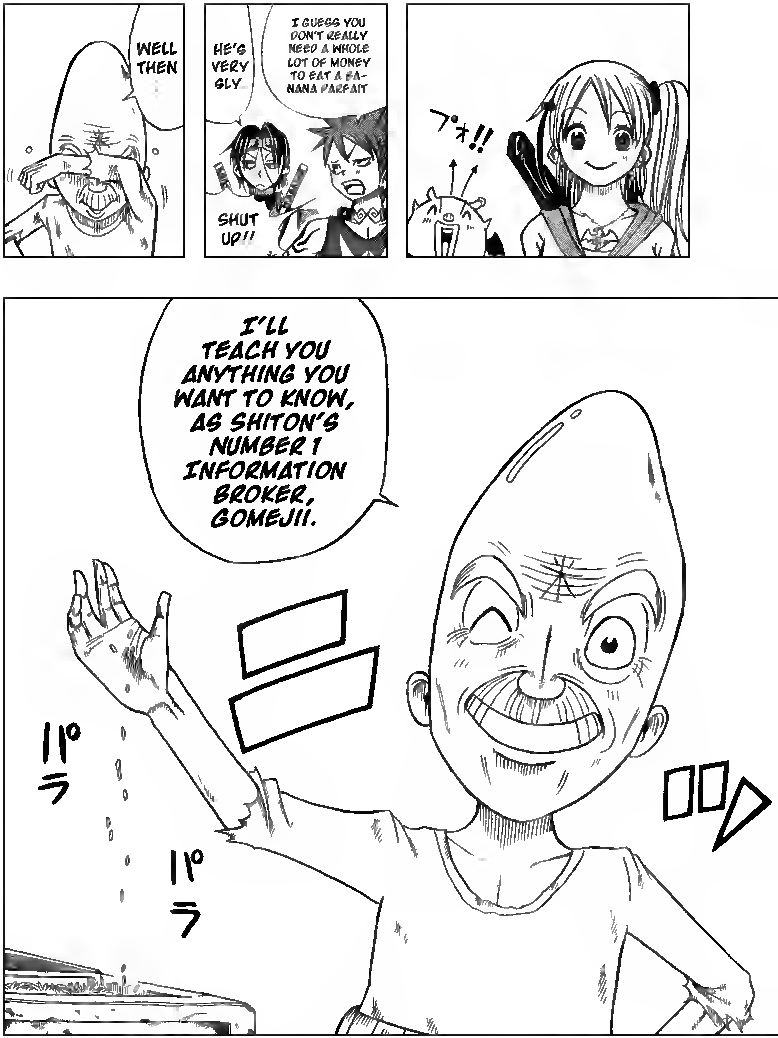
*->T/N. THE KANJI IS USED IN THE SAME PART OF GOMEJI'S NAME<-







GOMEJII-SAN, THIS IS—
INFORMATION.
EH!?
THE RICE HAS WRITING ON IT!!!
THANK YOU.
SO THIS IS ALL, THERE'S NOTHING ELSE
IT'S TOO SMALL TO READ, OINK—
THE INFORMATION IS WRITTEN ON THE RICE!?
DESPITE ALL THE THINGS I WAS CALLED YOU BELIEVED IN ME...
I COULDN'T CHANGE ANYTHING MYSELF. THANKS TO YOU, MY TREASURE WAS RECOVERED.


WELL THEN
HE'S VERY SLY
I GUESS YOU DON'T REALLY NEED A WHOLE LOT OF MONEY TO EAT A FA-NANA PARFAIT
SHUT UP!!
プォ!!
I'LL TEACH YOU ANYTHING YOU WANT TO KNOW, AS SHITON'S NUMBER 1 INFORMATION BROKER, GOMEJII.

Sugooi Scans Presents

BusterKeel!

バスターキール！

Burst Three
Going Under Ground

Credits

RAW

Ju-da-su

Translation

Lingwe

Cleaners

bOmb3Yman, aXis

Typesetter

Draagon

Please visit us at www.sugooi.org!

We're also looking for more cleaners and typesetters for all series!